

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 83 (1965)
Heft: 288

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 26.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3, 3000 Bern. Telefon Nummer 031/25 16 60 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031/61 26 40). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementpreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, vierteljährlich Fr. 10.50, zwei Monate Fr. 7.—, ein Monat Fr. 5.—, Ausland: jährlich Fr. 40.—, Preis der Einzelnnummer 25 Rp. (plus Porto). Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einseitige Millimeterzeile oder deren Raum. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift «Die Volkswirtschaft»: Fr. 20.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3, 3000 Bern. Téléphone numéro 031/25 16 60 (Office fédéral du registre du commerce 031/61 26 40). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; un trimestre 10 fr. 50; deux mois fr. 7.—; un mois fr. 5.—; étranger: fr. 40.—, par an. — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un mm ou son espace. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle «La Vie économique»: Fr. 20.50.

Erneuerung des Abonnements

Auf Jahresende sind sämtliche Abonnements abgelaufen. Um allfälligen Unterbrechungen in der Zustellung des Schweizerischen Handelsamtsblattes vorzubeugen, möchten wir den Bezüglern dringend empfehlen, ihr Abonnement unbedingt noch vor Jahresende zu erneuern. Man beachte gefälligst, die von der Post zugestellte Rechnung. Im schweizerischen Verkehr können wir keine direkten Zahlungen annehmen; die Bestellung der Abonnements kann nur durch die Poststellen erfolgen. Dies gilt auch für den Bezug der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft».

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes.

Renouvellement de l'abonnement

Tous les abonnements sont échus fin de cette année. Afin d'éviter des interruptions dans le service de la Feuille officielle suisse du commerce, nous recommandons vivement à nos abonnés de ne pas attendre la fin de l'année pour renouveler leur abonnement. Prière de se reporter à la note reçue de la poste. Dans le trafic interne suisse nous ne pouvons accepter des paiements directs; seuls les offices postaux peuvent noter des abonnements. Il en est de même pour les abonnements à la revue mensuelle «La Vie économique».

Administration de la Feuille officielle suisse du commerce.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.

Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.

Aufnahme ins Schiffsregister Arth (7 Gesuche).

Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marche di fabbrica e di commercio 213616-213640.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Réunion ministérielle du Conseil de l'OCDE à Paris.

Schweiz. Nationalbank, Ausweis. - Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.

France: Suppression de la taxe d'encouragement à la production textile.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, Appenzel A.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Ticino, Vaud, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

1. November 1965.

Café Endspurt Restaurants A.G., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 14. Oktober 1965 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Führung des Cafés Endspurt in Zürich und weiterer gleichnamiger Cafés in anderen Ortschaften der Schweiz und kann alle Geschäfte betreiben, die mit ihrem Zwecke irgendwie zusammenhängen. Das Grundkapital beträgt Fr. 60 000, ist zerlegt in 120 Inhaberaktien zu Fr. 500 und ist voll liberriert. Die Gesellschaft erwirbt eine Caféhauseinrichtung gemäss besonderem Inventar vom 28. Juli/14. Oktober 1965 zum Preise von Fr. 60 000, der voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Karl Hug, von Quarten (St. Gallen), in Birmensdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Katharina Schnellmann, von Jona (St. Gallen), in Zürich, Vizepräsident, und Alberto Malär, von und in Thalwil, weiteres Mitglied, beide ohne Zeichnungsbefugnis. Geschäftsdomizil: Sehoflgasse 3 in Zürich 1.

9. November 1965. Transporte.

Oretta AG, in Regensdorf (SHAB. Nr. 175 vom 31. Juli 1964, Seite 2355). Durchführung von Transporten aller Art usw. Die Generalversammlung vom 29. Oktober 1965 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 100 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Franken 300 000 erhöht worden. Es ist eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist mit Fr. 270 000 einbezahlt. Die Unterschrift von Rolf Würler ist erloschen. Neu ist als Präsident in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift gewählt worden: Louis Charles Genevay, von Bassins (Waadt) und Gimel (Waadt), in Zürich. Arthur Wiederkehr, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Vizepräsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdomizil: Militärstrasse 109, Zürich 4.

25. November 1965.

HLG Heizöl-Lager AG, in Winterthur. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 15. November 1965 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt, im Sinne einer privaten Kriegsvorsorge für ihre Aktionäre und allfälligen Partizipationsseheinhaber flüssige Brennstoffe einzukaufen und zu lagern. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen und verkaufen, andere Unternehmungen gründen oder übernehmen und sich an solchen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Friedrich Kübler, von und in Winterthur. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Adolf Kupper, von und in Elgg, und Werner Bisehof, von und in Winterthur. Geschäftsdomizil: Münzgasse 2 in Winterthur 1.

2. Dezember 1965.

Briner Hoch- & Tiefbau, Stäfa, in Stäfa (SHAB. Nr. 7 vom 13. Januar 1964, Seite 86). Hoch- und Tiefbauunternehmung. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Hugo Brügger, von Thunstetten (Bern), in Stäfa, und Heinrich Zollinger, von Meilen, in Stäfa.

2. Dezember 1965. Mineralfarben usw.

Dr. Georg Huber, in Zürich (SHAB. Nr. 171 vom 25. Juli 1960, Seite 2203), Vertretungen von und Handel mit Mineralfarben und chemischen Spezialprodukten. Der Firmainhaber wohnt nun in Zumikon.

2. Dezember 1965.

Wettlin & Co., Buchdruck, in Zürich 3, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 204 vom 2. September 1958, Seite 2346). Neues Geschäftsdomizil: Rosengartenstrasse 5 in Zürich 10.

2. Dezember 1965. Techn. Artikel.

P. Müller & Co., in Horgen, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 292 vom 13. Dezember 1957, Seite 3261), Vertrieb von technischen Artikeln. Der Kommanditär und Prokurist Roger Müller wohnt nun in Syracuse (N.Y., USA). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Paul Müller, der Kommanditär und Prokurist Jean-Pierre Müller und die Prokuristin Martha Mina Müller-Huber sind nun auch Bürger von Rüslikon. Neu sind als Kommanditäre mit je einer Kommanditsumme von Fr. 5000 in die Gesellschaft eingetreten Kurt Müller, von Niederbipp (Bern) und Rüslikon, in Rüslikon, und Marianne Müller, von Niederbipp (Bern) und Rüslikon, in Rüslikon.

2. Dezember 1965. Verlags- und Urheberrechte.

Investograph AG, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 59 vom 13. März 1964, Seite 822), Erwerb und Verwertung von internationalen Verlags- und Urheberrechten, insbesondere Herausgabe eines Börsen- und Finanzbulletins usw. Jean-Claude Reymond, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu sind als Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Dr. Ulrich Schwendener, von Buchs (St. Gallen), Sevelen (St. Gallen) und Erlenbach (Zürich), in Küssnacht (Zürich), als Präsident, sowie Franz Heitzer, österreichischer Staatsangehöriger, in Buchs (St. Gallen). Neues Geschäftsdomizil: Löwenstrasse 19 in Zürich 1.

2. Dezember 1965.

Schweizerisch-Amerikanische Elektrizitäts-Gesellschaft (Société Suisse-Américaine d'Electricité) (Swiss-American Electric Company), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 220 vom 21. September 1965, Seite 2942), Finanzgeschäfte aller Art für Elektrizitäts-Unternehmungen, insbesondere in Amerika usw. Die Generalversammlung vom 21. Juli 1965 hat die Statuten geändert. Durch Annullierung von 5000 Inhaberaktien Serie I zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 17 396 250 auf Fr. 17 346 250 herabgesetzt worden. Es ist zerlegt in 170 000 Inhaberaktien Serie I zu Fr. 100 und in 346 250 Namenaktien Serie II zu Fr. 1 und ist voll einbezahlt. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften über die Kapitalherabsetzung ist mit öffentlicher Urkunde vom 4. November 1965 festgestellt worden.

2. Dezember 1965. Kosmetische Produkte.

Salea A.-G., in Zürich 7 (SHAB. Nr. 80 vom 9. April 1964, Seite 1102), Vertrieb von Produkten der kosmetischen Branche usw. Die Generalversammlung vom 25. Oktober 1965 hat die Statuten geändert. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Ralph L. Evans jun, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Heinz Blass, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben. Er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu sind in den

Verwaltungsrat gewählt worden Robert William Ramsay, britischer Staatsangehöriger, in London, ohne Zeichnungsbefugnis, und Erwin Schild, welcher weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt.

2. Dezember 1965.

Igeco Aktiengesellschaft für industrielles Bauen, Zürich, bisher in Zürich 7 (SHAB. Nr. 279 vom 29. November 1965, Seite 3738). Die Generalversammlung vom 26. November 1965 hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist nun Volketswil. Die Firma lautet **Igeco Aktiengesellschaft für industrielles Bauen, Volketswil**. Das Grundkapital ist durch Ausgabe von 1500 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 von Fr. 3 000 000 auf Fr. 4 500 000 erhöht worden. Es ist zerlegt in 4500 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Geschäftsdomizil: Greifenseestrasse.

2. Dezember 1965.

Coperna Holding AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 30. November 1965 eine Aktiengesellschaft. Ihr Zweck sind Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an kommerziellen und industriellen Unternehmungen sowie Vermögensverwaltungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 210 000, ist zerlegt in 210 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Peter Schmid, von und in Baar, als Präsident, sowie Max Kuhn, von Lindau (Zürich), in Zollikon, und Dr. Adolf Georg Wilczek, von und in Zürich. Geschäftsdomizil: Klausstrasse 48 in Zürich 8 (bei der Verit Verwaltungs- und Immobilien-Gesellschaft).

3. Dezember 1965. Lufttechnische Apparate.

Airozon G.m.b.H., in Urdorf (SHAB. Nr. 210 vom 9. September 1965, Seite 2826). Import von und Handel mit lufttechnischen Apparaten usw. Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat die Zustimmung zur Löschung dieser Firma erteilt. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

3. Dezember 1965.

Braunviehzuchtgenossenschaft Richterswil-Dorf, in Richterswil (SHAB. Nr. 290 vom 11. Dezember 1958, Seite 3298). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 7. Oktober 1965 ist diese Genossenschaft aufgelöst worden. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

3. Dezember 1965. Hotels.

Top Rank Motor and Holiday Inns AG, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 11 vom 15. Januar 1965, Seite 158). Erstellung, Erwerb, Führung, Vermietung oder Verpachtung von Hotels usw. Dr. Max Schuan, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben und führt nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neu sind als weitere Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden: Christoph Telschow, von Basel, in Zürich, und Rodney Diran Scrase, britischer Staatsangehöriger, in Tickenham/Clevedon G.B.

3. Dezember 1965. Beteiligungen.

Alex S.A., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 41 vom 21. Februar 1964, Seite 547). Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmungen im In- und Ausland. Dr. Conrad Meyer ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt worden: Willy Müller, von Boswil (Aargau), in Küsnacht (Zürich). Neues Geschäftsdomizil: Löwenstrasse 17 in Zürich 1 (Büro Willy Müller).

3. Dezember 1965. Farbforschung.

Color Activ S.A., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 50 vom 1. März 1961, Seite 607). Farbforschung, Beratung der Anwendung von Farben in Industrie, Wirtschaft, Anstalten usw. Karl Isenmann, Karl Schanz und Stefan Metzker sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden: Dr. Andreas Girsberger, von und in Zürich.

3. Dezember 1965.

Probau AG, Baugeschäft, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 74 vom 2. April 1964, Seite 1022). Alice Borner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Max Borner, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

3. Dezember 1965. Isoliermaterial.

Isotech AG, in Winterthur 2 (SHAB. Nr. 280 vom 1. Dezember 1964, Seite 3606). Fabrikation von und Handel mit Isoliermaterialien für das Baugewerbe usw. Dr. Rolf Bigler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

3. Dezember 1965.

Migros-Genossenschafts-Bund, in Zürich 5, Genossenschaftsverband (SHAB. Nr. 268 vom 16. November 1965, Seite 3597). Die Unterschrift von Friedrich Müller und die Prokura von Alfred Stutz sind erloschen.

3. Dezember 1965. Pharmazeutische Produkte.

Dr. W. Bachmann & Co., in Richterswil, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 107 vom 11. Mai 1953, Seite 1150). Fabrikation und Vertrieb von pharmazeutischen Produkten. Der Gesellschafter Paul Bachmann ist aus der Gesellschaft ausgeschieden.

3. Dezember 1965. Reisebüro.

Hans Imholz, in Zürich (SHAB. Nr. 277 vom 26. November 1965, Seite 3713). Organisation von Reisen. Der Geschäftsbereich wird nun wie folgt umschrieben: Betrieb eines Reisebüros.

3. Dezember 1965. Käserei.

Aeppli & Co., in Russikon, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 93 vom 23. April 1951, Seite 982). Käserei und Schweinemast. Der Gesellschafter Gottlieb Aeppli ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Diese hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

3. Dezember 1965. Hoch- und Tiefbau.

W. & R. Baer, in Winterthur 3, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 127 vom 5. Juni 1965, Seite 1362). Hoch- und Tiefbau-Unternehmung, Ingenieurbüro. Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Walter Bär, welcher gestorben ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Rudolf Bär als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet **Rudolf Baer**.

3. Dezember 1965. Chemische und technische Produkte.

Gyso, Alice Gyseler, in Bassersdorf. Inhaberin dieser Firma ist mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB Alice Gyseler geb. Bischof, von Adelboden (Bern), in Bassersdorf. Vertrieb von chemischen und technischen Produkten. Lägerstrasse.

3. Dezember 1965.

Alois Rohrer, Ing. ETH. Hoch- und Tiefbauunternehmung, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Alois Rohrer-Appenzeller, von Sachseln (Obwalden), in Langnau am Albis. Einzelunterschrift ist erteilt an Therese Rohrer-Appenzeller, von Sachseln (Obwalden), in Langnau am Albis. Hoch- und Tiefbauunternehmung, Betrieb eines Ingenieurbüros. Arbenalstrasse 317.

3. Dezember 1965. Sportartikel.

Alfred Gut, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Alfred Gut, von Zürich, in Zürich 2, Import von Camping- und Sportartikeln. Hüslibachstrasse 30.

3. Dezember 1965. Offsetreproduktionen usw.

Walter von Känel, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Walter von Känel, von Zürich, in Zürich 3. Einzelunterschrift ist erteilt an Marcelle von Känel-Benoit, von und in Zürich. Offsetreproduktionen, Fotolithographie. Binzstrasse 18.

3. Dezember 1965. Maschinen.

Albert Eberhard, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Albert Eberhard von Grünigen, in Kloten, in Zürich 7. Einzelunterschrift ist erteilt an Eva Eberhard von Grünigen, von Kloten, in Zürich. Vertretungen von Maschinen für die Verarbeitung von Kunststoffen. Im Glockenacker 12.

3. Dezember 1965.

Fein-Kaller & Co., Inhaber Roger Fein, in Zürich (SHAB. Nr. 7 vom 10. Januar 1962, Seite 82). Herrenbekleidungsgeschäft. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Wilhelm Graf, von Lindau (Zürich), in Winterthur; Alfred Markstahler, von und in Zürich, und Marianne Singer, von Fruthwilen (Thurgau), in Zürich.

3. Dezember 1965.

Flora-Apotheke und Drogerie, Dr. Eugen Hamsag, in Zürich (SHAB. Nr. 73 vom 23. März 1965, Seite 978). Der Firmainhaber wohnt nun in Zürich 7; er lebt in Gütertrennung.

3. Dezember 1965. Handelsgeschäfte.

Elfina A.G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 275 vom 21. November 1965, Seite 3692). Durchführung von Handelsgeschäften aller Art usw. Die Generalversammlung vom 30. November 1965 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 1950 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 2 000 000 erhöht worden; es ist zerlegt in 2000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt.

Bern - Berne - Berna

Bureau Aarwangen

30. November 1965.

Immobilien-gesellschaft Alebag AG, bisher in Langenthal, Kauf, Ueberbauung, Verwaltung und Verkauf von Grundstücken (SHAB. Nr. 187 vom 13. August 1963, Seite 2350). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 18. Oktober 1965 wurde der Sitz nach Aarwangen verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Geschäftslokal: Matzenweg 2, bei Architekt Arnold Leuthold.

3. Dezember 1965. Autogarage usw.

Hermann Geiser, bisher in Langenthal, Autogarage, Elektro-Service und Handel mit Automobilen (SHAB. Nr. 48 vom 27. Februar 1961, Seite 583). Die Firma hat den Sitz nach Bützberg, Gemeinde Thunstetten, verlegt, während der Inhaber weiterhin in Langenthal wohnt. Zürich-Bernstrasse 994.

Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

2. Dezember 1965. Elektrische Installationen usw.

Werner Schlapbach, in Wattenwil. Inhaber der Firma ist Werner Schlapbach, von Oberlangegg, in Wattenwil. Elektro- und Telefoninstallationen, Handel mit elektrischen Apparaten und Beleuchtungskörpern. Ey.

3. Dezember 1965. Elektrische Installationen.

Ernst Winzenried, in Belp, elektrische Installationen (SHAB. Nr. 205 vom 3. September 1935, Seite 2214). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäfts gelöscht. Aktiven und Passiven wurden mit Wirkung ab 1. Juli 1965 von der nachstehend eingetragenen Firma «Ernst Winzenried», in Belp, übernommen.

3. Dezember 1965. Elektrische Installationen.

Ernst Winzenried, in Belp. Inhaber der Firma ist Ernst Winzenried (Sohn), von und in Belp. Die Firma hat mit Wirkung ab 1. Juli 1965 Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Ernst Winzenried», in Belp, übernommen. Elektrische Installationen, Rubigenstrasse 23.

Bureau Bern

30. November 1965. Carrosserie und Automalerei.

Otto Rohrbach, in Bern, Carrosserie und Automalerei (SHAB. Nr. 190 vom 16. August 1961, Seite 2402). Die Firma wird infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Kommanditgesellschaft «Otto Rohrbach & Co.», mit Sitz in Bern, gelöscht.

30. November 1965. Carrosseriewerke.

Otto Rohrbach & Co., in Bern. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, welche am 1. Dezember 1965 beginnt. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Otto Rohrbach, von Rüggsberg, in Bern. Kommanditistin mit einer Kommandite von Fr. 2000 aus Sondergut ist die Ehefrau Iris Rohrbach geb. Plüss, von Rüggsberg, in Bern. Ihr ist Einzelprokura erteilt. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Otto Rohrbach», in Bern. Carrosseriewerke. Sandrainstrasse 3.

30. November 1965.

Mosimann & Co. Länggass-Molkerei, in Bern, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 67 vom 20. März 1956, Seite 734). Emmi Lehmann-Mosimann ist auf 30. April 1965 aus der Gesellschaft ausgeschieden. Auf den gleichen Zeitpunkt ist die Gesellschaft in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt worden, bestehend aus den bisherigen Kollektivgesellschaftern: Wwe. Elise Mosimann-Schütz als einzige unbeschränkt haftende Gesellschafterin und Dr. Walter Mosimann, nun in Zollikofen, als Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 100.

2. Dezember 1965. Liegenschaften.

J. P. Flückiger, in Bern, Handel mit und Vermittlung von Liegenschaften (SHAB. Nr. 45 vom 26. Februar 1964, Seite 606). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

2. Dezember 1965. Zahntechnisches Laboratorium.

K. Kaufmann, in Bern. Inhaber der Firma ist Karl Kaufmann, von Beinwil (Aargau), in Belp. Betrieb eines zahntechnischen Laboratoriums. Bollwerk 21.

2. Dezember 1965. Teppiche usw.

Wirz-Teppiche, in Bern. Handel mit Teppichen und Decken aller Art (SHAB. Nr. 231 vom 3. Oktober 1958, Seite 2655). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Einzelfirma «Wirz-Teppiche», in Bern, übernommen.

2. Dezember 1965. Teppiche usw.

Wirz-Teppiche, in Bern. Inhaber der Firma ist Peter Wirz, von Solothurn, in Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Wirz-Teppiche», in Bern. Handel mit Teppichen und verwandten Artikeln. Amthausgasse 12.

2. Dezember 1965.

Walter Knuchel, Länggassapotheke, in Bern (SHAB. Nr. 190 vom 15. August 1924, Seite 1378). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Einzelfirma «Langgass-Apotheke Knuchel», in Bern, übernommen.

2. Dezember 1965.

Länggass-Apotheke Knuchel, in Bern. Inhaberin der Firma ist Margaritha Knuchel geb. Büchler, von Bätterkinden, in Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Walter Knuchel, Länggass-Apotheke», in Bern. Betrieb einer Apotheke. Länggassstrasse 28.

2. Dezember 1965.

Société pour valeurs immobilières SOVALIM S.A. (Gesellschaft für Immobilienwerte SOVALIM A.G.), in Bern (SHAB. Nr. 118 vom 26. Mai 1959, Seite 1487). Neues Geschäftsdomizil: Ostring 38 (bei Frau R. M. Burckhardt).

2. Dezember 1965.

A.G. für Grundwasserbauten (Travaux Hydrauliques S.A.), in Bern (SHAB. Nr. 270 vom 18. November 1965, Seite 3627). Die Prokura von Willy Wälti ist erloschen.

3. Dezember 1965. Restaurant.

Paul Geiser, in Bern. Inhaber der Firma ist Paul Geiser, von Langenthal, in Bern. Betrieb des Restaurants «Brasserie Lorraine», Quartiergasse 19.

3. Dezember 1965. Pflasterungen.

Hans Reuter's Söhne, in Bern, Pflasterungen, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 253 vom 28. Oktober 1940, Seite 1970). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

3. Dezember 1965.

MIBA A.G. Bern, Sanitär-Installations-Bedarf, in Bern. Handel mit Armaturen und Artikeln der Sanitär- und Heizungsbranche usw. (SHAB. Nr. 16 vom 21. Januar 1958, Seite 190). Hans Kappeler, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift sowie die Prokura von Martha Kappeler-Barth sind erloschen. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Hans Hauser (bisher Sekretär); er führt nun Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Michael Iseli, von Hasle b. B., in Bern-Bümpliz, und Ernst Ryser, von Sumiswald, in Bern-Bümpliz. Geschäftsdomizil: Effingerstrasse 29.

Bureau de Courtelary

2 décembre 1965.

Montres Belvu S.A. (Uhren Belvu A.G.) (Belvu Watches, Ltd.), à Tramelan, société dissoute (FOSC. du 26 janvier 1965, N° 20, page 278). Les autorités fiscales cantonales et fédérales ayant donné leur approbation, cette raison sociale est radiée.

3 décembre 1965. Petite mécanique, etc.

Charles Baertschi S.A., à St-Imier, construction de petite mécanique de précision, etc. (FOSC. du 10 avril 1959, N° 81, page 1015). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 29 novembre 1965, l'assemblée a modifié ses statuts. La raison sociale est modifiée en Baertschi Frères S.A. L'autre point n'est pas soumis à publication.

3 décembre 1965. Horlogerie, etc.

Emma Vuilleumier-Baumann, à Tramelan, horlogerie, fournitures d'horlogerie, bijouterie, optique (FOSC. du 31 janvier 1934, N° 25, page 278). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

3 décembre 1965. Horlogerie, etc.

El. et Ev. Vuilleumier, à Tramelan. Elmiré et Eveline Vuilleumier, de et à Tramelan, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui commence le 1^{er} janvier 1966. Horlogerie, fournitures d'horlogerie, bijouterie et optique. Rue Virgile Rossel 3.

Bureau de Delémont

30 novembre 1965. Immeubles.

Terminus Delémont S.A., à Delémont, achat, vente et gérance de tous immeubles, etc. (FOSC. du 3 juin 1959, N° 125, page 1580). Joseph Pizzera, vice-président, et Max Gubler, secrétaire, ne font plus partie du conseil d'administration; leur signature est radiée. René Bucher, de Niederweningen (Zürich), à Aarburg, a été nommé secrétaire; il ne fait pas partie du conseil d'administration. Ont été nommés fondateurs de pouvoir: Johann Johler, de Wikon, à Olten; Walter Metzger, de Gündelhart-Hörhausen (Thurgovie), à Olten, et Karl Grossenbacher, de Zurich, à Olten. La société sera dorénavant engagée par la signature individuelle de l'unique membre du conseil d'administration, Alfred Schneller (jusqu'à présent président), ou par la signature collective à deux du secrétaire et des fondateurs de pouvoir.

3 décembre 1965. Bâtiments, travaux publics.

Bernard Broggi, à Delémont, entreprise de bâtiments et travaux publics (FOSC. du 13 avril 1965, N° 86, page 1166). La procuration individuelle conférée à Anita Affolter-Broggi est éteinte.

Bureau Erlach

3. Dezember 1965. Bootbau.

Ernst Faul, in Erlach, Bootbau und Werft (SHAB. Nr. 219 vom 18. September 1956, Seite 2366). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Lina Faul», in Erlach, übernommen.

3. Dezember 1965. Bootbau.

Lina Faul, in Erlach. Inhaberin der Firma ist Lina Faul geb. Schär, von Zürich, in Erlach. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Ernst Faul», in Erlach. Einzelprokura ist erteilt an Ernst Faul, von Zürich, in Erlach. Betrieb einer Bootswerft. Stadtgraben 40c.

Bureau Fraubrunnen

1. Dezember 1965. Handgewebe.

Zürcher & Co., in Zauggenried, Handel mit und Fabrikation von Handgeweben, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 26 vom 1. Februar 1962,

Seite 334). Der Gesellschafter Johann Zürcher ist am 31. Oktober 1965 ausgeschieden. Verena Zürcher geb. Bütikofer, von Trub, in Zauggenried, ist mit Zustimmung des Ehemannes Friedrich Zürcher am 1. November 1965 als Gesellschafterin eingetreten.

Bureau Interlaken

3. Dezember 1965.

Grands Hotels Bär & Adler Palace AG, Grindelwald, in Grindelwald (SHAB. Nr. 252 vom 28. Oktober 1963, Seite 3047). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. November 1965 wurden die bestehenden 20 280 Inhaberaktien zu Fr. 100 zusammengelegt in 2028 Inhaberaktien zu Fr. 100. Das Aktienkapital von Fr. 202800 wurde sodann durch Ausgabe von 7972 Inhaberaktien zu Fr. 100 auf Fr. 1 000 000 erhöht. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 1 000 000 und ist eingeteilt in 10 000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die übrigen, der Publikation unterliegenden Tatsachen erfahren keine Änderungen.

Bureau Laufen

2. Dezember 1965.

Arnold Borer, Getreide und Landesprodukte, in Laufen (SHAB. Nr. 277 vom 27. November 1959, Seite 3255), Handel mit Getreide und Landesprodukten. Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

3. Dezember 1965.

Papierfabrik Laufen, Kunz, Herzer & Co., in Laufen (SHAB. Nr. 46 vom 25. Februar 1965, Seite 607). Zu Prokuristen wurden ernannt: Johann R. Kohler, von Schwaderloch, und Kurt Schmidlin, von Dittingen, beide in Laufen. Dieselben zeichnen kollektiv zu zweien mit den übrigen Zeichnungsberechtigten.

Bureau de Moutier

1^{er} décembre 1965. Bière, eaux minérales, charbon, etc.

Marcel Röthlisberger, à Tavannes, dépôt de bière et commerce de bois et charbon (FOSC. du 28 mars 1951, N° 71, page 755). La maison ajoute à son genre d'affaires le dépôt d'eaux minérales et le commerce d'huile de chauffage. Dorénavant, le genre d'affaires sera le suivant: dépôt de bière et d'eaux minérales et commerce de charbon, de bois de feu et d'huile de chauffage. La maison a conféré procuration individuelle à Liliane Röthlisberger, de Langnau im Emmental, à Tavannes.

2 décembre 1965. Tuyaux, etc.

Rollmaplast S.A. (Rollmaplast A.G.), succursale de Choinez, commune de Courrendlin, transformation de matières plastiques, notamment en tuyaux, revêtement extérieur et intérieur de tuyaux, plaques et pièces façonnées de toutes sortes (FOSC. du 27 juin 1962, N° 147, page 1879), société anonyme, avec siège principal à Gerlafingen. Cette raison sociale est radiée par suite de la suppression de la succursale.

Bureau Nidau

3. Dezember 1965.

Emil Meister, Schleifmittel, Brügg bei Biel, in Brügg. Vertrieb der Schleifmittel Marke «Comet» sowie von Schleifmitteln anderer Marken (SHAB. Nr. 261 vom 7. November 1962, Seite 3205). Infolge Wegzuges des Inhabers wird die Firma gelöscht. Aktiven und Passiven sind von der Firma «Emil Meister & Cie.», in Lommiswil (SHAB. Nr. 196 vom 25. August 1964, Seite 2584), übernommen worden.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

27. November 1965. Elektromech. Apparate, Messinstrumente.

Weltravo AG, in Worb (SHAB. Nr. 141 vom 20. Juni 1962, Seite 1808). In der Generalversammlung vom 19. November 1965 wurde das Aktienkapital von Fr. 75 000 auf Fr. 175 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 175 000, eingeteilt in 175 Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist voll einbezahlt.

Bureau Thun

3. Dezember 1965. Pharmazeutische Produkte usw.

Alsana A.G., in Thun, Herstellung und Vertrieb von pharmazeutischen Spezialitäten usw. (SHAB. Nr. 129 vom 6. Juni 1963, Seite 1656). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun mit Fr. 40 000 liberiert. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 25. November 1965 wurden die Statuten entsprechend revidiert.

Bureau Trachselwald

2. Dezember 1965.

Strassen- und Sportplatzbau AG, Huttwil, in Huttwil (SHAB. Nr. 108 vom 10. Mai 1963, Seite 1359). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 20. November 1965 wurden die Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in Gränicher AG Huttwil. Die übrigen eingetragenen Tatsachen bleiben unverändert. Der Sekretär des Verwaltungsrates Hansjörg Hofmann ist Bürger von Schlossrued (Aargau).

Bureau Wangen a. d. A.

2. Dezember 1965.

Bator-Lift AG, in Herzogenbuchsee (SHAB. Nr. 2 vom 2. Januar 1965, Seite 20). In der Generalversammlung vom 15. November 1965 wurde das Aktienkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 500 000 erhöht durch Ausgabe von 400 Namenaktien zu Fr. 500, welche voll einbezahlt sind. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 500 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 500, welche voll liberiert sind. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt Arthur Morach, von Schöftland, in Burgdorf. Er führt die Unterschrift nicht. Neues Domizil der Firma: Hofmattstrasse 14, Herzogenbuchsee.

Glarus - Glaris - Glarona

1. Dezember 1965.

Intermed Holding AG., in Glarus. Übernahme und Verwaltung von Vermögensanlagen und Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 263 vom 10. November 1965, Seite 3532). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. November 1965 hat die Gesellschaft das Aktienkapital von bisher Fr. 1 150 000 auf Fr. 1 350 000 erhöht durch Ausgabe von 40 Inhaberaktien zu Fr. 5000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 350 000, eingeteilt in 175 Aktien zu Fr. 1000 und 235 Aktien zu Fr. 5000, alle auf den Inhaber lautend.

1. Dezember 1965. Warentransportgeräte usw.
Lansing Bagnall International Ltd., in Glarus (SHAB. Nr. 291 vom 14. Dezember 1964, Seite 3746). Dr. César Stucki wohnt nun in Zollikon.

1. Dezember 1965. Damenwäsche usw.
Agneration S.A., in Glarus. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 26. November 1965 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Damen- und Kinderwäsche; Beratung in allen Modedragen; Auswertung von gewerblichen Schutzrechten und Beteiligung an Unternehmen jeder Art. Die Gesellschaft ist befugt, Grundstücke zu erwerben und zu veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief, andernfalls durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Jürg Heinrich Schmid-Gassmann, von Zürich und Hedingen, in Zürich. Rechtsdomizil: bei Dr. Alfred Heer, Burgstrasse 28.

1. Dezember 1965.
Hartschlotterwerk Mühlehorn-Quinten A.G., in Mühlehorn (SHAB. Nr. 39 vom 17. Februar 1960, Seite 552). Das Zivilgericht des Kantons Glarus hat durch Urteil vom 26. November 1965 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Die Gesellschaft ist daher aufgelöst.

2. Dezember 1965. Immobiliengeschäfte usw.
Clarida, in Glarus, Aktiengesellschaft, Vornahme von finanziellen, kommerziellen und industriellen Immobilien- und Hypothekengeschäften (SHAB. Nr. 39 vom 17. Februar 1965, Seite 516). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. September 1965 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 50 000 herabgesetzt durch Rückzahlung von Fr. 500 auf jede der 100 Aktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 24. September 1965 festgestellt.

Zug - Zoug - Zugo

2. Dezember 1965. Beteiligungen.
Mathers International (Holding) AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmungen im In- und Ausland usw. (SHAB. Nr. 250 vom 25. Oktober 1963, Seite 3022). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. Dezember 1965 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Ogilvy & Mather International (Holding) AG [Ogilvy & Mather International (Holding) SA] [Ogilvy & Mather International (Holding) Inc.]**.

2. Dezember 1965. Beteiligungen.
Adminvin GmbH, in Zug, Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an andern Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 27 vom 3. Februar 1965, Seite 364). Elmar Pieroth ist nicht mehr Geschäftsführer. Seine Unterschrift ist erloschen. Als Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift wurde Sigrid Sager geb. Pieroth, von Emmen (Luzern), in Zollikoberg, Gemeinde Zollikon, ernannt.

2. Dezember 1965. Beteiligungen usw.
Transitron S.A., in Zug, Beteiligung an industriellen und kommerziellen Unternehmungen, Montage, Fabrikation, Kauf und Verkauf aller Arten elektronischer Produkte usw. (SHAB. Nr. 58 vom 11. März 1965, Seite 764). Dr. Hans Jenny ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Donald Etienne, von Tramelan, in Zollikon, gewählt.

2. Dezember 1965.
Transitron Electronic S.A., in Zug, Montage, Fabrikation, Kauf und Verkauf elektronischer Produkte usw. (SHAB. Nr. 58 vom 11. März 1965, Seite 764). Dr. Hans Jenny ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Donald Etienne, von Tramelan, in Zollikon, gewählt.

Freiburg - Fribourg - Friborgo Bureau de Fribourg

1^{er} décembre 1965. Articles sanitaires.
Hermine Paril, à Fribourg, articles sanitaires (FOSC. du 29 décembre 1941, N° 303, page 2649). La raison est radiée, ensuite de remise du commerce.

2 décembre 1965. Immeubles.
S.I. Pré-Val Fribourg S.A., à Fribourg, achat et vente d'immeubles, etc. (FOSC. du 4 juillet 1963, N° 153, page 1955). Joseph Dekumbis ne fait plus partie du conseil d'administration. Sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique Raymond Abetel (jusqu'ici président).

2 décembre 1965.
Caisse Hypothécaire du canton de Fribourg, à Fribourg (FOSC. du 12 septembre 1962, N° 213, page 2604). Edouard Weissenbach, membre adjoint du conseil de direction, ne fait plus partie du dit conseil. Sa signature est radiée. A été nommé membre adjoint de la direction: Claude Benninger, de Salvagny et Jentes, à Fribourg. A été nommé fondé de pouvoir: Nicolas Jungo, de Fribourg, Guin et St-Ours, à Fribourg. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du vice-président du conseil de surveillance, du directeur, des membres adjoints de la direction et des fondés de pouvoir.

2 décembre 1965. Participations, etc.
Cooper Alloy International S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC. du 8 novembre 1962, N° 262, page 3216). Frank Pfeiffer, président, démissionnaire, ne fait plus partie du conseil d'administration. Sa signature est radiée. A été nommé administrateur et secrétaire: Werner Spycher, de Köniz, à Fribourg. Hermann Egger (jusqu'ici secrétaire) devient président. Dorénavant la société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

2 décembre 1965.
Abbott Sàrl, à Fribourg, achat, vente de produits chimiques, etc. (FOSC. du 1^{er} avril 1964, N° 73, page 1007 et 10 avril 1964, N° 81, page 115). Par acte authentique du 29 novembre 1965, la société a modifié ses statuts sur les points suivants: La nouvelle raison sociale est: **Abbott Finance Company Sàrl**. La société a pour objet le financement des affaires du groupe Abbott. Elle peut s'intéresser à d'autres entreprises et participer à toutes opérations commerciales, financières et industrielles qui se rapportent à son but. Elle peut acquérir et exploiter des brevets, licences marqués et procédés techniques, surveiller, contrôler, mettre en train la fabrication de

produits chimiques et pharmaceutiques. Elle a également pour objet l'achat, la distribution, la vente, la fabrication et la composition en Suisse et à l'étranger, de tous produits chimiques et pharmaceutiques et accessoires, notamment des produits Abbott ainsi que toute autre activité se rattachant directement ou indirectement aux buts ci-dessus énoncés. Le gérant Percy Gaimard, démissionnaire, est radié; sa signature est éteinte. Ont été nommés gérants: Horace R. Whigham, des USA, à Pully (Vaud) et Matthias Bitterli, de Balé, à Unterägeri, avec signature collective à deux. Les gérants John B. L. Pierce et Robert V. Jaros (inscrits) ont dorénavant la signature individuelle. La société est dorénavant engagée par la signature individuelle de Paul Gerden (inscrit); John B. L. Pierce (inscrit); et Robert V. Jaros (inscrit) et par la signature collective à deux des gérants Horace R. Whigham et Matthias Bitterli (nouveaux).

Solothurn - Soleure - Soletta Bureau Kriegstetten

1. Dezember 1965.
Lydia Führer-Ryf, Wolle und Restenstube, in Biberist, Handel mit Wolle und Stoffen (SHAB. Nr. 37 vom 14. Februar 1961, Seite 455). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Solothurn (SHAB. Nr. 276 vom 25. November 1963, Seite 3706) im Handelsregister von Kriegstetten von Amtes wegen gelöscht.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

1. Dezember 1965. Baunternehmung.
Richard Wagner, Ingenieur, Inh. C. Wagner-Frei, in Basel, Baunternehmung (SHAB. Nr. 60 vom 13. März 1958, Seite 715). Die Einzelfirma ist infolge Uebergangs von Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Richard Wagner, Ingenieur SIA, Baunternehmung», in Basel, erloschen.

1. Dezember 1965.
Richard Wagner, Ingenieur SIA, Baunternehmung, in Basel, Inhaber dieser Einzelfirma ist Richard Wagner-Sandoz, von und in Basel. Die Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Richard Wagner, Ingenieur, Inh. C. Wagner-Frei», in Basel, übernommen. Prokura ist erteilt an Johann Iten, von Unterägeri, in Muttenz, und Erika Stoll, von und in Basel. Sie zeichnen zu zweien. Baunternehmung. Viaduktstrasse 14.

1. Dezember 1965. Bäckerei, Konditorei.
K. Pfeiffer, in Basel, Bäckerei und Konditorei (SHAB. Nr. 108 vom 11. Mai 1945, Seite 1070). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

1. Dezember 1965. Restaurant.
Emma Maurer-Wagner, in Basel, Restaurant (SHAB. Nr. 23 vom 29. Januar 1958, Seite 280). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

1. Dezember 1965. Elektrische Reparaturen.
Paul Abel, in Basel, elektrische Reparaturen usw. (SHAB. Nr. 224 vom 24. September 1956, Seite 2411). Aus der Geschäftsnatur ist der Handel mit Eisenwaren, Werkzeugen und Haushaltungsartikeln weggefallen.

1. Dezember 1965. Liegenschaft.
Aktiengesellschaft zum Eichhorn, in Basel, Erwerb einer Liegenschaft usw. (SHAB. Nr. 20 vom 26. Januar 1960, Seite 276). Der Präsident des Verwaltungsrates, Dr. h. c. Heinrich Küng, wohnt nun in Basel.

1. Dezember 1965.
Immobiliengesellschaft Feriestrasse 17, in Basel (SHAB. Nr. 180 vom 6. August 1964, Seite 2417). Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Max Gubler ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Der Prokurist Dr. René Bucher ist nun auch zur Veräusserung und Belastung von Grundstücken ermächtigt. Prokura wurde erteilt an Karl Grossenbacher, von Zürich, in Olten. Er zeichnet zu zweien. Die Prokuristen Johann Johler, Dr. René Bucher und Walter Metzger zeichnen nun auch unter sich zu zweien.

1. Dezember 1965. Restaurant.
O. Büriswyl, in Basel, Restaurant (SHAB. Nr. 222 vom 23. September 1957, Seite 2516). Neues Domizil: Tellstrasse 2.

1. Dezember 1965.
A.G. zur Förderung des sozialen Wohnungsbaus, in Basel (SHAB. Nr. 147 vom 27. Juni 1958, Seite 1750). Neues Domizil: Aeschengraben 9 (beim Basler Volkswirtschaftsbund). Das Verwaltungsratsmitglied Hans B. La Roche-Wirth heisst nun La Roche-Kessler.

1. Dezember 1965.
Cinéma Luxor, K. Burgermeister, in Basel (SHAB. Nr. 215 vom 15. September 1965, Seite 2886). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

1. Dezember 1965.
Basler Handelsbank Beteiligungs- und Finanzgesellschaft (Banque Commerciale de Bâle) Société Financière et de Participations, in Basel; Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 123 vom 29. Mai 1963, Seite 1573). Aus dem Verwaltungsrat sind Dr. Hugo A. Frey und Paul R. Vischer, deren Unterschriften erloschen sind, sowie Robert Dayer und Eugen Baum ausgeschieden. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Dr. Hugo Grob, von Winznau, in Reinach (Basel-Landschaft), und Arnold Vögeli, von und in Riehen. Sie führen keine Unterschrift. Dr. Arnold Stehlin ist nicht mehr Vizepräsident und Delegierter, und Dr. Max Nievergelt nicht mehr Delegierter des Verwaltungsrates. Beide zeichnen jedoch weiterhin als Mitglieder des Verwaltungsrates zu zweien. Zum Vizepräsidenten des Verwaltungsrates wurde gewählt das Mitglied Edouard Bandelier. Er zeichnet weiterhin zu zweien. Neues Domizil: Freie Strasse 88.

1. Dezember 1965. Schallplatten.
City Trading A.G., in Basel (SHAB. Nr. 51 vom 4. März 1964, Seite 702). Das einzige Verwaltungsratsmitglied Leo Wernli-Burges heisst nun Wernli-Rocchetti und wohnt in Allschwil.

1. Dezember 1965. Beratung von Unternehmungen.
Partipharm A.G., in Basel, Beratung von Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 98 vom 29. April 1963, Seite 1220). Prokura wurde erteilt an Ruth Pümpin-Zulauf, von Gelterkinden, in Pratteln, und Ursula Hug, von und in Basel. Sie zeichnen zu zweien.

1. Dezember 1965. Uebernahme von Transportaufträgen.
Frigoped A.G., in Basel, Uebernahme und Weitergabe von Transportaufträgen usw. (SHAB. Nr. 106 vom 11. Mai 1964, Seite 1473). Die Gesellschaft hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 18. Oktober 1965 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Frigoped A.G. in Liq.** (Frigoped S.A. in liq.) durchgeführt. Zum Liquidator mit Einzelunterschrift wurde Dr. Max Eppenberger, von und in Basel, gewählt. Die Unterschriften der Verwaltungsratsmitglieder Paul Schweizer, Pierre Jules Zéius, Dr. Robert Jucker, Albert Clarence Pottier und Walter Johann Bachofner sind erloschen.

1. Dezember 1965. Liegenschaften usw.
Multengut A.G., in Basel, Erwerb von Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 207 vom 7. September 1964, Seite 2699). Aus dem Verwaltungsrat sind Prof. Dr. Max Gürtler, Dr. Hermann Müller und Leopold Bethke ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: René Thiele, von Zürich, in Binningen, und Kurt Richner, von Schafisheim, in Basel. Sie zeichnen zu zweien. Zum Vizepräsidenten des Verwaltungsrates wurde das Mitglied Dr. Hans Rudolf Gysin gewählt. Er zeichnet weiterhin zu zweien.

1. Dezember 1965. Beteiligungen.
Ingenium A.G., in Basel, Beteiligung an kommerziellen Unternehmen usw. (SHAB. Nr. 72 vom 27. März 1961, Seite 876). In der Generalversammlung vom 28. September 1965 wurden die Statuten geändert. Die 200 Inhaberk Aktien zu Fr. 1000 sind in 2000 Aktien zu Fr. 100 zerlegt und in Namenaktien umgewandelt worden. Das Grundkapital von Fr. 200 000 wurde durch Ausgabe von 3000 Namenaktien zu Fr. 100 erhöht auf Fr. 500 000, eingeteilt in 5000 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 100. Das Erhöhungskapital wurde durch Verrechnung liberiert. Zweck der Gesellschaft ist nun: Kauf, Verkauf, Ueberbauung und Vermietung von Liegenschaften, Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte, Einräumung oder Uebernahme von Baurechten, Vornahme von Finanzierungs- und Beteiligungstransaktionen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 2 bis 5 Mitgliedern. Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Hans Weber ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Heinrich Stiefelmeier, von Wädenswil, in Zollikon, Präsident; Emil Matter, von Basel, in Riehen, Vizepräsident, und Dr. Ernst Göttisheim, von Basel, in Oberwil (Basel-Landschaft), Sie zeichnen zu zweien. Dr. Leonhard Gysin ist nicht mehr Vizepräsident, zeichnet jedoch als Mitglied weiterhin zu zweien.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

2. Dezember 1965. Gasthaus.
Willi Meier, in Schaffhausen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Willi Meier, von Schleithelm, in Schaffhausen. Betrieb des Gasthauses «Zum Löwen». Im Höfli 2.

Appenzel A.-Rh. - Appenzel Rh. ext. - Appenzello est.

2. Dezember 1965.
Plattstichweberei Heiden, Kägi/Scheidhauer/Schück, in Heiden, Plattstichweberei, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 80 vom 9. April 1964, Seite 1105). Walter Schück ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Die Firma wird geändert in Plattstichweberei Heiden, Kägi/Scheidhauer.

2. Dezember 1965. Käserei.
Armin Moser, in Schwellbrunn. Inhaber dieser Firma ist Armin Moser, von Niederbelfenschwil, in Schwellbrunn. Käserei. Einsiegeli 277.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

27. November 1965.
Leonhard Spitz, Schlosserei & Installationen, in Sevelen (SHAB. Nr. 181 vom 6. August 1958, Seite 2131). Die Firma lautet jetzt **Leonhard Spitz** und die Geschäftsnatur: Installation von Zentralheizungen.

29. November 1965. Taxi.
Oskar Bühler, in Gossau. Inhaber der Firma ist Oskar Bühler-Künzle, von Degersheim, in Gossau. Taxibetrieb. Lindenwiesstrasse 10.

30. November 1965.
Milchverwertungsgenossenschaft Flums-Grossberg, in Grossberg, Gemeinde, Flums (SHAB. Nr. 27 vom 3. Februar 1958, Seite 317). Peter Rutzer, Vizepräsident, und Jakob Bless, Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt: Alois Bless, Vizepräsident und Aktuar, von und in Flums. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

30. November 1965.
Apparatebau Aktiengesellschaft, Trübbach/St.G., in Trübbach, Gemeinde, Wartau (SHAB. Nr. 92 vom 22. April 1965, Seite 1247). Einzelprokura wurde erteilt an Viktor Wyss-Sax, von Solothurn- und Balm bei Messen (Solothurn), in Sargans.

30. November 1965. Pharmazeutische Produkte.
J. A. Kübele, in St. Gallen, pharmazeutische Produkte und Vertretungen (SHAB. Nr. 235 vom 8. Oktober 1962, Seite 2869). Geschäftsdomizil: Bleichstrasse 9.

1. Dezember 1965. Tabakwaren.
Eugen Epple, in St. Gallen, Verkauf von Tabakwaren (SHAB. Nr. 110 vom 12. Mai 1960, Seite 1448). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

1. Dezember 1965. Restaurant.
Rosmarie Walsler-Bächli, in Jona. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, Rosmarie Walsler, von Gais, in Jona: Betrieb des Restaurants Eintracht. Allmeindstrasse.

1. Dezember 1965.
Viehztuchtgenossenschaft Oberterzen, in Oberterzen, Gemeinde, Quartan (SHAB. Nr. 27 vom 4. Februar 1953, Seite 277). Franz Gubser, Präsident, und Alois Kessler jun., Kassier, sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Andreas Freitag, bisher Aktuar, wurde zum Präsidenten ernannt. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Josef Haldner, von Gams, Kassier, und Ernst Kessler, von Quartan, Aktuar, beide in Oberterzen, Gemeinde Quartan. Der Präsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder Kassier.

1. Dezember 1965. Wirtschaft, Metzgerei.
Hans Seifert, in Sevelen, Wirtschaft und Metzgerei «zum Ochsen». (SHAB. Nr. 248 vom 23. Oktober 1947, Seite 3117). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

1. Dezember 1965. Graphische Maschinen usw.
Rudolf Grauer A.G., in Degersheim, Fabrikation und Vertrieb von Maschinen und Apparaten aller Art, insbesondere für die graphische Industrie (SHAB. Nr. 230 vom 2. Oktober 1961, Seite 2851). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ludwig Schamberger, von Wetzikon (Zürich), und Rolf Raschle, von Brunadern, beide in Degersheim.

1. Dezember 1965.
A. Ratti, Rest. Pfeiffermühle, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist Anita Ratti, von Madulain (Graubünden), in St. Gallen. Betrieb des Restaurants Pfeiffermühle. Martinsbruckstrasse 47.

1. Dezember 1965.
Josef Wild, Maschinen- und Stahlbau, in Untereggen. Inhaber der Firma ist Josef Wild, von Appenzell, in Untereggen. Maschinen- und Stahlbau, Reparaturwerkstätte. Vorderhof.

2. Dezember 1965.
Spitzenmanufaktur AG, in Au, Fabrikation von und Handel mit Stickereien usw. (SHAB. Nr. 58 vom 11. März 1965, Seite 766). Paul Walder jun. ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Herbert Akermann, von St. Gallen, in Altstätten (St. Gallen). Er führt die Unterschrift nicht. Geschäftsdomizil: Berneckerstrasse.

2. Dezember 1965.
Verein für sozialen Wohnungsbau, in St. Gallen. Verein (SHAB. Nr. 258 vom 3. November 1952, Seite 2683). Die Unterschrift von Hans Dürr, Kassier, ist erloschen. Neu wurde als Kassier in den Vorstand gewählt: Rudolf Hellstern, von Rorschach, in St. Gallen. Der Präsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder Kassier.

2. Dezember 1965.
Strickwaren A.-G. Rebstein, in Rebstein, Fabrikation und Vertrieb von Strick- und Wirkwaren (SHAB. Nr. 177 vom 1. August 1962, Seite 2240). Dr. Alois Gruber, Vizepräsident des Verwaltungsrates, wohnt in St. Gallen.

2. Dezember 1965. Buchdruckerei, Verlag.
H. Berti & Co., in Rapperswil, Buchdruckerei und Verlag, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 41, vom 19. Februar 1965, Seite 549). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Hans Berti ist ausgeschieden. Die Firma wurde am 1. Januar 1965 in eine Kollektivgesellschaft umgewandelt. Max Berti-Inglin, bisher Kommanditär, ist unbeschränkt haftender Gesellschafter. Seine Kommandite von Fr. 4000 ist erloschen. Neu sind als unbeschränkt haftende Gesellschafter beigetreten Hans Berti-Nietlisbach und Paul Berti-Noser, beide von und in Rapperswil. Die Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsnatur: Buch- und Offsetdruckerei und Verlag.

2. Dezember 1965.
Restaurant Reifli W. Keller, in Rorschach (SHAB. Nr. 136 vom 14. Juni 1963, Seite 1744). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

2. Dezember 1965.
Bauerngenossenschaft Eichberg & Umgebung, in Eichberg (SHAB. Nr. 22 vom 28. Januar 1957, Seite 273). Franz Josef Gschwend, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Mitglied Hans Roduner, von Senwald, in Eichberg, wurde zum Vizepräsidenten ernannt. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar.

2. Dezember 1965. Mechanische Werkstätte usw.
Högg & Co., in Wattwil. Alfred Högg und Leo Högg, beide von und in Wattwil, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1965 ihren Anfang nahm. Sie übernimmt Aktiven und Passiven des im Handelsregister nicht eingetragenen Geschäftes von Alfred Högg. Mechanische Werkstätte, Schlosserei, Apparatebau, Maschinenbau und alle damit zusammenhängenden Arbeiten. Wilerstrasse (Post Lichtensteig).

Graubünden - Grisons - Grigioni

1° dicembre 1965. Operazioni finanziarie.
Ulzia S.A., in Roveredo. Con atto pubblico e statuto del 29 novembre 1965 si è costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima, che ha per scopo di effettuare tutte le operazioni finanziarie. La società può partecipare ad aziende nazionali ed estere similari e procedere a tutte le operazioni, anche immobiliari, idonee a conseguire lo scopo sociale. Il capitale sociale è di fr. 60 000, suddiviso in 120 azioni al portatore di fr. 500, interamente liberate. Le pubblicazioni sono fatte sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione si compone di uno o più membri. Amministratore unico è il Dr. Giovanni Kessler, da Airolo, in Lugano, con firma individuale. Recapito: c/o Avv. Ugo Zentralli.

1° dicembre 1965.
Partecipazioni metallurgiche S.A., in Roveredo. Con atto pubblico e statuto del 29 novembre 1965 si è costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima, che ha per scopo di partecipare ad aziende agricole metallurgiche nazionali ed estere. La società può procedere a tutte le operazioni finanziarie mobiliari ed immobiliari idonee a conseguire lo scopo sociale. Il capitale sociale è di fr. 50 000, suddiviso in 100 azioni al portatore di fr. 500, interamente liberate. Le pubblicazioni sono fatte sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione si compone di uno o più membri. Amministratore unico è il Dr. Giovanni Kessler, da Airolo, in Lugano, con firma individuale. Recapito: c/o Avv. Ugo Zentralli.

1° dicembre 1965. Operazioni finanziarie.
Govon S.A., in Roveredo. Con atto pubblico e statuto del 29 novembre 1965 si è costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima, che ha per scopo di effettuare tutte le operazioni finanziarie. La società può partecipare ad aziende nazionali ed estere similari e procedere a tutte le operazioni, anche immobiliari, idonee a conseguire lo scopo sociale. Il capitale sociale è di fr. 60 000, suddiviso in 120 azioni al portatore di fr. 500, interamente liberate. Le pubblicazioni sono fatte sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione si compone di uno o più membri. Amministratore unico è il Dr. Giovanni Kessler, da Airolo, in Lugano, con firma individuale. Recapito: c/o Avv. Ugo Zentralli.

1° dicembre 1965. Partecipazioni finanziarie.
Mayfin AG., in Coira. Con atto pubblico e statuto del 27 novembre 1965 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere. Il capitale sociale è di fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avverranno sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è retta da un consiglio di amministrazione da uno a cinque membri. Dott. Alessandro Villa, da Bellinzona, in Chiasso, è amministratore unico con firma individuale. Recapito: c/o Credito Svizzero, Bahnhofstrasse 12.

1. Dezember 1965.
Wohnbaugenossenschaft «Mandra», in Silvaplana, in Silvaplana. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft. Zweck: Beschaffung von preiswerten Dauerwohnungen durch: Ankauf von Bauland; Bau von Mehrfamilienhäusern; Vermietung von Dauerwohnungen in erster Linie an ihre Mitglieder. Die Statuten datieren vom 18. August 1965. Es werden Anteilsscheine zu Fr. 1000 ausgegeben. Für die Verbindlichkeiten der Genossen-

schaff haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Arturo Reich, von Sennwald (St. Gallen), in Silvaplana, Präsident; Wolfgang Rohrer, von Buchs (St. Gallen), in Pontresina, Aktuar/Vizepräsident; Samuel Cadisch, von Luvis, in Silvaplana, Kassier; Fritz Streit, von Englisberg (Bern), in Silvaplana, und Reto Gaudenzi, von und in Silvaplana, Beisitzer. Präsident und Aktuar zeichnen unter sich oder je mit einem weiteren Mitglied der Verwaltung. Domizil: c/o Arturo Reich.

2. Dezember 1965.

Bernold AG für Bergbaustahl und Baumaschinen, Zweigniederlassung in Zizers. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Bernold AG für Bergbaustahl und Baumaschinen», mit Sitz in Walenstadt (St. Gallen), welche am 15. März 1961 im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragen wurde (letzte Publikation: SHAB. Nr. 238 vom 12. Oktober 1965, Seite 3188), durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 17. Juli 1965 in Zizers eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Herstellung von und Handel mit Bauinstallationsmaterialien und Baumaschinen. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben oder mieten sowie Patente und Lizenzen erwerben und auswerten. Für die Zweigniederlassung zeichnen mit Einzelunterschrift: Dr. Philipp-André Zorn, von St. Aubin-Sauges (Neuenburg), in Sierre (Wallis), Präsident des Verwaltungsrates, und Jean Paul Bernold, von Walenstadt und Krummenau, in Walenstadt, Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates; mit Kollektivprokura zu zweien mit dem Verwaltungsratspräsidenten oder Verwaltungsratsdelegierten: Clemens Meier, von Frauenfeld, in Walenstadt; Werner Haake, deutscher Staatsangehöriger, in Walenstadt und Benno Schriber, von Schübelbach, in Sargans. Domizil: c/o Gebhard Buob, Plätzli.

2. Dezember 1965. Unterlagsböden usw.

Schumacher Sigfried, in Chur. Inhaber dieser Firma ist Sigfried Schumacher, von Mels (St. Gallen), in Trimmis. Unterlagsböden, Hartbetonbeläge und Isolierungen.

2. Dezember 1965. Bündnerfleisch usw.

Peter Oberrauch, in Davos-Dorf. Inhaber dieser Firma ist Peter Oberrauch, von Davos, in Davos-Dorf. Fleischtrocknerei, Fabrikation von Bündnerfleisch und Rohschinken. Haus Valbella.

2. Dezember 1965.

Skiliftgenossenschaft Breil/Brigels, in Breil/Brigels (SHAB. Nr. 55 vom 8. März 1965, Seite 722). Laut Generalversammlung vom 16. Oktober 1965 hat die Genossenschaft ihre Statuten revidiert. Für die Genossenschaft haftet einzig das Genossenschaftsvermögen; die persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die übrigen Statutenänderungen betreffen nicht publikationspflichtige Tatsachen.

2. Dezember 1965.

Darlehenskasse Vals, in Vals (SHAB. Nr. 288 vom 7. Dezember 1956, Seite 3108). Laut Generalversammlungsbeschluss vom 2. März 1964 hat die Genossenschaft ihre Statuten geändert. Der Nennwert der Anteilscheine beträgt nun Fr. 200. Es besteht eine Nachschusspflicht im fünffachen Betrage des Genossenschaftsanteils und darüber hinaus eine unbeschränkte, sofern sich aus der Jahresbilanz ergibt, dass das Genossenschaftskapital nicht mehr gedeckt ist.

2. Dezember 1965.

Sogef AG (Handels- und Finanzierungsgesellschaft), in Chur (SHAB. Nr. 155 vom 6. Juli 1962, Seite 1968). Neues Domizil: c/o Walter Schmid, Kreuzgasse 45.

2. Dezember 1965. Patente usw.

Jaruza A.-G., in Chur, Verwaltung von Patenten usw. (SHAB. Nr. 236 vom 9. Oktober 1947, Seite 2963). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 24. September 1965 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

2. Dezember 1965. Partecipazioni.

Finsularis S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 18 ottobre 1963, N° 244, pagina 2953). Aldo C. Baggi non fa più parte del consiglio di amministrazione. La sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico è Bruno Rezzonico, da Castagnola, in Massagno, con firma individuale.

2. dicembre 1965. Partecipazioni, ecc.

Confera A.G., in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC. del 15 novembre, N° 267, pagina 3588). Il capitale sociale di fr. 50.000 è ora interamente liberato.

Tessin - Tessin - Ticino Ufficio di Bellinzona

Rettifica.

Ige S.A., succursale di Bellinzona, assunzione, esecuzione di costruzioni edili, ecc. (FUSC. del 15 novembre 1965, N° 267, pagina 3588). Ultima pubblicazione concernente la sede principale: N° 240 del 14 ottobre 1965, pagina 3221. Pure la data della decisione del consiglio di amministrazione deve essere rettificata in 27 settembre 1965.

Ufficio di Lugano

1 dicembre 1965. Generi alimentari, ecc.

Dudler Oronzo-Lorenzo, a Vezia, commercio generi alimentari (FUSC. dell'11 luglio 1955, N° 159, pagina 1817). Il genere di commercio viene modificato in: laboratorio di prodotti alimentari, cosmetici e chimici tecnici.

1 dicembre 1965. Arredamento, ecc.

Peco S.A., a Castagnola, l'importazione, l'esportazione ed il commercio di articoli di arredamento, ecc. (FUSC. del 7 ottobre 1965, N° 234, pagina 3137). Questa società è cancellata dal registro di commercio di Lugano in seguito al trasferimento della sua sede sociale a Chiasso (FUSC. del 29 novembre 1965, N° 279, pagina 3739).

1 dicembre 1965.

Ceramica di Lugano, a Lugano, società anonima, la fabbricazione ed il commercio di articoli in ceramica, ecc. (FUSC. del 14 agosto 1964, N° 187, pagina 2493). Filippo Terrasi, di nazionalità italiana, a Viganello, è stato nominato direttore con firma individuale. La firma di Innocente Baroni, già direttore, è estinta.

Distretto di Mendrisio

1° dicembre 1965.

Immobiliare Piodella S.A., in Chiasso, la compra e la vendita di immobili ecc. (FUSC. del 28 ottobre 1965, N° 252, pagina 3383). Luciano Gianola non è più amministratore unico; la sua firma è quindi estinta. In sua sostit-

uzione è stato nominato D^r Italo Tresch, da Göschenen, in Chiasso, con firma individuale. Nuovo recapito: c/o l'amministratore unico D^r Italo Tresch, via Ten. Col. Galli, 29, Chiasso. Uffici: presso studio legale Jolli-Grignoli-Tresch, via Marconi, 2, Lugano.

1° Dicembre 1965. Partecipazioni.

Cifi S.A., in Chiasso, la partecipazione ad altre imprese ecc. (FUSC. del 27 gennaio 1964, N° 19, pagina 267). Aldo Agati, decesso, non è più membro del consiglio di amministrazione; la sua firma è quindi estinta. In sua sostituzione è stato nominato D^r Giulio Raimondi, cittadino italiano, in Milano (Italia), con firma collettiva a due.

1° dicembre 1965. Albergo.

Büchi Adolfo, in Chiasso, esercizio dell'Albergo Touring (FUSC. del 18 febbraio 1965, N° 40, pagina 533). L'unione dei beni è cancellata perché iscritta per errore.

1° dicembre 1965. Bar, ecc.

Büchi Lysianne Anne, in Chiasso, bar, birreria, negozio (FUSC. del 18 febbraio 1965, N° 40, pagina 533). L'unione dei beni è cancellata perché iscritta per errore.

1° dicembre 1965. Commercio in carne, ecc.

Walter Schmid, Viandimport, in Chiasso, commercio in carne e con bestiame (FUSC. del 18 febbraio 1965, N° 40, pagina 533). L'unione dei beni è cancellata perché iscritta per errore.

1° dicembre 1965. Partecipazioni.

Turchese Holding, in Chiasso. Società anonima holding con atto notarile e statuti in data 30 novembre 1965. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere. Capitale: fr. 500.000 suddiviso in 500 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5, attualmente tre, nelle persone di: prof. Carlo Calvosa, cittadino italiano, in Roma (Italia), presidente; D^r Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Vacallo, e D^r Achille Bianchi, da Lugano, in Vacallo, membri, con firma collettiva a due. Recapito: c/o Fiam S.A., via Livio, 5, Chiasso.

2 dicembre 1965. Partecipazioni.

Pars Holding, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere (FUSC. del 2 settembre 1964, N° 203, pagina 2657). Ernst Kuhmeier, da Zurigo, in Chiasso, è stato nominato membro del consiglio di amministrazione, con firma collettiva a due con altro avente diritto.

Waadt - Vaud - Vaud Bureau de Grandson

2 décembre 1965. Mécanique de précision.

Jean-Pierre Evard, à Concise. Le chef de la maison est Jean-Pierre Evard, allié Arnold, de Chézard-Saint-Martin, à Concise. Fabrication de pièces de mécanique de précision.

Bureau de Lausanne

2 décembre 1965.

Matériel expérimental scientifique Matex S.A. Lausanne, à Lausanne. Société anonyme. Date des statuts: 25 novembre 1965. But: la mise au point et la diffusion d'un matériel didactique en vue de l'enseignement des sciences, notamment de la physique, de la chimie et de la biologie, par la méthode expérimentale. Ce matériel est connu sous la marque Matex, déposée en Suisse et à l'étranger. Capital social: fr. 180.000, divisé en 180 actions de fr. 1000 nominatives, entièrement libérées. La société reprend, selon convention du 25 novembre 1965 et détail annexé à l'acte authentique, les actifs pour fr. 201.111.09 et les passifs pour fr. 140.102.17, en relation avec ce matériel expérimental scientifique. La valeur nette des biens repris est de fr. 61.008.92, accepté et payé au cédant par une créance d'égal montant contre la société. Publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: 5 à 9 membres, composée de: Pierre Jaccard, de Genève et Ste-Croix, à Onex, président; Roland-André Richard, de Bex, à Lausanne, vice-président; Paul Joseph Gagerell, d'Altavilla (Fribourg) et Lausanne, à Lausanne, secrétaire et délégué; Jean-Louis David de Coulon, de Neuchâtel et Eclépens, à Pully; Robert Ferdinand Dubochet, de et à Montreux; Robert Henri Golay, de Le Chenit, à Lausanne; André Marro, de Fribourg et Planfayon, à Fribourg; Pierre Albert Oguey, d'Ormont-Dessous, à Lausanne; Ernest Seylaz, de Bas-Bully, à Lausanne. Signature individuelle de l'administrateur-délégué ou signature collective à deux des autres administrateurs. Bureaux: Grand-Pont 2.

2 décembre 1965.

Société Anonyme de l'Imprimerie Rencontre, à Lausanne (FOSC. du 16 décembre 1964, page 3775). Augmentation du capital social de francs 2.400.000 à fr. 5.000.000, par l'émission de 1920 actions A de fr. 100 nominatives, et 2408 actions B, de fr. 1000, au porteur. Nouvelle raison sociale: Editions Rencontre Société Anonyme. Nouveaux statuts: 30 novembre 1965. Capital social: fr. 5.000.000, divisé en 3840 actions A de fr. 100, nominatives et 4616 actions B de fr. 1000 au porteur, entièrement libérées. Les actions A jouissent d'un droit de vote privilégié.

2 décembre 1965.

Editions Rencontre, à Lausanne, société coopérative, répandre la beauté par l'édition (FOSC. du 21 juin 1963, page 1818). Nouvelle raison sociale: Coopérative Rencontre. Nouveaux statuts: 18 novembre 1965. L'administrateur Jean de Muralt est démissionnaire; sa signature est radiée. Les pouvoirs du sous-directeur François Rodoni sont éteints. Conseil: Marc Jaccard, de Ste-Croix, à Morges, président; Pierre de Muralt (inscrit) nommé secrétaire et directeur; Michel Dentan, de Lutry, à Lausanne; Jean-François Piguët (jusqu'ici secrétaire), membre, et Marius Décombaz (jusqu'ici président), membre. Signature individuelle du secrétaire et directeur, et signature collective à deux des autres administrateurs. Les pouvoirs de Pierre de Muralt sont modifiés en conséquence.

2 décembre 1965.

Werner Isolations Lausanne S.A., à Lausanne (FOSC. du 9 juin 1965, page 1803). L'administrateur Emil Egli est décédé; sa signature est radiée.

2 décembre 1965. Immeubles.

S.I. Avenue de la Tour Haldimand N° 11, à Pully, société anonyme (FOSC. du 7 août 1951, page 2000). L'administrateur Louis Kohler est décédé; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Pierre Henri Lugeon, de Chevilly, à Lausanne. Bureaux transférés à l'avenue du Léman 55 (chez P. H. Lugon).

2 décembre 1965. Participations.
Ancomin S.A., à Lausanne, participation à des entreprises commerciales, industrielles, financières (FOSC. du 1^{er} novembre 1955, page 2773). L'administrateur Aldo Agati est décédé; sa signature est radiée.

2 décembre 1965.
Lyée Jaccard, à Pully, institution de jeunes gens (FOSC. du 4 avril 1939). Nouvelle adresse: avenue des Désertes 29.

2 décembre 1965. Laiterie, charcuterie.
Jean Joneli, à Lausanne, laiterie, charcuterie (FOSC. du 8 décembre 1928). Cette raison est radiée ensuite de remise de commerce.

2 décembre 1965. Epicerie, charcuterie, etc.
André Buttet, à Lausanne, épicerie, charcuterie, primeurs et vins (FOSC. du 7 décembre 1943). Nouvelle adresse: route d'Oron 98.

2 décembre 1965. Bar à café.
Mme S. Berger, à Lausanne. Chef de la maison: Suzanne Berger, de Champblenio (Tessin), à Lausanne. Exploitation d'un bar à café à l'enseigne «Milord». Avenue de Tivoli 60.

2 décembre 1965. Produits chimiques et techniques.
P. A. Waldner, à Lausanne. Chef de la maison: Pierre-Alain Waldner, allié Butti, de Ziefen (Bâle-Campagne), à Lausanne. Fabrication et vente de produits chimiques et techniques, notamment des produits de la marque «Forminav». Chemin d'Entrebois 13.

2 décembre 1965. Tabacs, cigares.
Mme Balmer, à Lausanne, commerce de tabacs et cigares (FOSC. du 17 mai 1951, page 1189). Cette raison est radiée ensuite de remise de commerce.

2 décembre 1965. Clinique.
Melle Grezet, à Lausanne, exploitation d'une clinique, maison de repos et de convalescence, accouchements (FOSC. du 4 juin 1937). Cette raison est radiée d'office en application de l'art. 68 ORC ensuite de décès de la titulaire.

2 décembre 1965. Oeufs, beurre.
Gürtler, à Lausanne, oeufs et beurre en gros (FOSC. du 27 juin 1958, page 1751). Le fondé de procuration Pierre Binggeli est actuellement domicilié à Prilly.

2 décembre 1965. Boulangerie-pâtisserie.
Jules Bonnard-Blaser, à Renens, boulangerie-pâtisserie (FOSC. du 23 juin 1941). Cette raison est radiée ensuite de remise de commerce.

2 décembre 1965.
Stump-Sondages S.A. (Stump-Bohr A.G.) (Stump Sondaggi S.A.) (Stump Bore Ltd), succursale de Lausanne (FOSC. du 15 novembre 1961, page 3326), société anonyme avec siège principal à Zurich. Cette raison sociale est radiée par suite de la suppression de la succursale.

Bureau de Payerne
2 décembre 1965.
Fiduciaire Bossy & Cie S.A., à Payerne (FOSC. du 7 mars 1962, page 701). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires en date du 23 novembre 1965, la société a modifié ses statuts. La raison sociale est actuellement Fiduciaire Bossy S.A. Le conseil d'administration est composé de 1 à 3 membres. Marcel Nierengarten et Simone Bossy, démissionnaires, ne font plus partie du conseil d'administration; leurs signatures sont radiées. La société est engagée par la signature individuelle d'André Bossy, administrateur unique (jusqu'ici président). Nouvelle adresse de la société: rue de la Tour 2.

2 décembre 1965. Immeubles.
Société coopérative du Cheval Blanc, à Payerne (FOSC. du 1^{er} avril 1963, page 937), immeubles. Le président Louis Rossier est décédé; sa signature est radiée. Marcel Schaub (inscrit comme caissier) a été nommé président et Roger Rossier, de Villarzel, à Payerne, a été nommé vice-président du conseil d'administration. La société est engagée par la signature collective à deux des membres du conseil d'administration.

Bureau de Rolle
29 novembre 1965. Appareils chimiques.
Rheinische Gerätebau GmbH, à Rolle, société à responsabilité limitée, développement, fabrication et vente d'appareils pour laboratoires chimiques (FOSC. du 24 juin 1965, N° 144, page 1984). L'associée «Interelektro Holding S. à r. l.» a cédé une fraction de fr. 20 000 de sa part sociale de fr. 40 000 à l'associé Walter Frey. La part de ce dernier est portée de fr. 5 000 à fr. 25 000. «Interelektro Holding S. à r. l.» reste associée pour une part réduite à fr. 20 000. René Akermann ne fait plus partie de la société. Sa part sociale de fr. 5 000 a été cédée à son épouse Suzanne Akermann-Lüdi, de St-Gall, à Vevey, laquelle devient associée. Suivant acte authentique de l'assemblée des associés du 6 août 1965, les statuts ont été modifiés en conséquence. D'autre part, suivant acte authentique du 25 novembre 1965, l'assemblée des associés a modifié la raison sociale et adopté la dénomination Frigowatt S. à r. l. (Frigowatt GmbH). Les statuts ont été modifiés en conséquence. René Akermann et Ingeborg Zipsin-Wolf ne sont plus gérants de la société; leurs pouvoirs sont éteints et leur signature est radiée. Ont été nommées en qualité de gérantes: Suzanne Akermann-Lüdi, prénommée, et Anne Rissi-Lippuner, de Wartau (St-Gall), à Lausanne, lesquelles engagent la société par leur signature individuelle. Walter Frey reste gérant avec signature individuelle; ce dernier est actuellement domicilié à Nyon. Bureaux de la société: route de la Vallée, dans ses locaux.

Bureau du Sentier
2 décembre 1965. Primeurs, transports.
Ferdinand Lecoultré-Arbel, au Brassus, commune du Chenit, primeurs et entreprise de transports (FOSC. du 21 février 1941, N° 44, page 355). Cette raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Vevey
2 décembre 1965.
Corsets Mme M. L. Pidoux, à Vevey. Chef de la maison: Marie Louise née Bötschi, épouse autorisée de Robert Louis Pidoux, de Forel-sur-Lucens, à Vevey. Commerce de corsets, gaines, etc. et sous-vêtements; bandagiste. Rue d'Italie 18.
2 décembre 1965. Transports.
Joseph Barbey, précédemment à Corseaux, commerce de sables et matériaux de construction, matériaux pour routes, transport automobile de choses (FOSC. du 21 août 1951, page 2104). Le titulaire a transféré le siège de son entreprise et son domicile à Vevey, rue du Jura 16. Le genre de commerce est actuellement: entreprise de transport de choses en tous genres.

2 décembre 1965. Boulangerie, épicerie.
A. Ruedin, à Corsier-sur-Vevey. Chef de la maison: Alexandre Eugène Ruedin, allié Borgeaud, de Cressier (Neuchâtel), à Corsier-sur-Vevey. Boulangerie, épicerie. Monts-de-Corsier.

2 décembre 1965. Boucherie.
W. von Burg, à Corsier-sur-Vevey, boucherie-charcuterie (FOSC. du 1^{er} octobre 1956, page 2481). Le titulaire a transféré le siège de son commerce et son domicile à Vevey, rue des Tilleuls 5.

Bureau d'Yverdon
1^{er} décembre 1965. Charpentes métalliques.
Sempa S.A., à Yverdon (FOSC. du 27 novembre 1963, page 3374). Johann Binggeli, de Wahlen (Berne), à Pully, a été nommé en qualité de fondé de pouvoir. La société sera engagée par la signature collective à deux des membres du conseil d'administration et du fondé de pouvoir.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel
Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)
29 novembre 1965. Hôtel.
Pierrette Fahrny, à Dombresson. Le chef de la maison est Pierrette-Marie Fahrny, du Locle, à Dombresson, divorcée de Georges Matthey. Exploitation de l'Hôtel des Chasseurs.

30 novembre 1965. Mécanique de précision.
Louis Blaser, à Saint-Martin, commune de Chézard-Saint-Martin. Le chef de la maison est Louis Blaser, de Langnau i/E., à Saint-Martin, commune de Chézard-Saint-Martin. Mécanique de précision.

Bureau de La Chaux-de-Fonds
2 décembre 1965. Vitrerie, etc.
André Jost, à La Chaux-de-Fonds, commerce de vitrerie et d'encadrements (FOSC. du 29 décembre 1955, N° 306). Nouvelle adresse: rue de la Serre 62.

Bureau du Locle
2 décembre 1965. Café-restaurant.
Charles Bonnet, au Cerneux-Péquignot. Le chef de la maison est Charles-Ulysse Bonnet, du et au Cerneux-Péquignot. Café-restaurant et station d'essence.

2 décembre 1965. Maçonnerie.
Jean-Baptiste Franchini, au Locle, entreprise de maçonnerie (FOSC. du 10 février 1959, N° 32, page 458). La raison est radiée par suite d'association du titulaire.

2 décembre 1965. Maçonnerie.
Franchini et Cie, au Locle. Jean-Baptiste Franchini, Jeanne Franchini née Socchi, épouse de Jean-Baptiste et Carlo Franchini, tous trois du et au Locle, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} janvier 1965. Exploitation d'une entreprise de maçonnerie et travaux publics. Bureau: rue de France 31.

2 décembre 1965. Immeubles.
Cilsa société anonyme, au Locle, commerce, construction, exploitation d'immeubles, etc. (FOSC. du 30 avril 1964, N° 98, page 1362). La signature de Charles Meylan, président du conseil, démissionnaire, est radiée. A été désigné en qualité d'administrateur et président du conseil, Jean-Pierre Seiler, de Bönigen (Berne), au Locle. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

2 décembre 1965. Immeubles.
Cinhor société anonyme, au Locle, commerce, construction, exploitation d'immeubles, etc. (FOSC. du 30 avril 1964, N° 98, page 1362). La signature de Charles Meylan, président du conseil, démissionnaire, est radiée. A été désigné en qualité d'administrateur et de président du conseil, Jean-Pierre Seiler, de Bönigen (Berne), au Locle. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

2 décembre 1965. Immeubles.
S. I. La Fritillaire S.A., au Locle, commerce, construction, exploitation d'immeubles, etc. (FOSC. du 30 avril 1964, N° 98, page 1362). La signature de Charles Meylan, président du conseil, démissionnaire, est radiée. A été désigné en qualité d'administrateur et de président du conseil, Jean-Pierre Seiler, de Bönigen (Berne), au Locle. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

2 décembre 1965. Immeubles.
S. I. Les Primevères S.A., au Locle, commerce, construction, exploitation d'immeubles, etc. (FOSC. du 26 décembre 1961, N° 302, page 3743). La signature de Charles Meylan, président du conseil, démissionnaire, est radiée. A été désigné en qualité d'administrateur et de président du conseil, Jean-Pierre Seiler, de Bönigen (Berne), au Locle. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

2 décembre 1965. Immeubles.
S. I. Les Marronniers S.A., aux Brenets (FOSC. du 25 juin 1957, N° 145, page 1700). Les signatures de Pierre-Eugène Bourquin, secrétaire, décédé, et André Huguenin, démissionnaire, sont radiées. Gaston Dubois (nouveau), du Locle et des Ponts-de-Martel, aux Brenets, est secrétaire; Marcel Montandon, du Locle et de Travers, à La Chaux-de-Fonds, a été désigné en qualité d'administrateur. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

2 décembre 1965. Immeubles.
Aldeco S.A., au Locle, commerce, construction, exploitation d'immeubles, etc. (FOSC. du 24 novembre 1959, N° 274, page 3222). Le conseil d'administration est actuellement composé de: Jean-Pierre Hainard, des Bayards, au Locle, président (nouveau); Jean Simon, vice-président (déjà inscrit) et Jean-Pierre Seiler, de Bönigen (Berne), au Locle, caissier-gérant (nouveau). Les signatures de Louis Huguenin, président et Charles Meylan, caissier-gérant, démissionnaires, sont radiées. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

2 décembre 1965.
Société immobilière route des Jeannerets 17-19, au Locle, société anonyme (FOSC. du 20 mars 1964, N° 65, page 908). Le conseil d'administration est actuellement composé de: Albert Saner, président (déjà inscrit), Jean-Pierre Seiler, de Bönigen (Berne), au Locle, vice-président (nouveau), et André Wehrli, de Küttigen (Argovie), à La Chaux-de-Fonds, secrétaire-caissier (nouveau). Les signatures de Charles Meylan, vice-président, et Werner Baumann, secrétaire-caissier, sont radiées. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

1^{er} décembre 1965.

Fromagerie des Saugnettes, aux Saugnettes rières Boveresse, société coopérative (FOSC. du 24 janvier 1915, N° 19, page 205). Edmond Borel, président; Camille von Büren, vice-président; William Borel, caissier, sont décédés; Henri Rosselet, secrétaire, a démissionné, leurs signatures sont éteintes; Fritz Opplinger, de Sigriswil (Berne), aux Saugnettes rières Boveresse, est président; Amy Boumy, de Boveresse et Chevroux (Vaud), au Chablais sur Boveresse, vice-président; Marcel Galley, de Lussy et Romont (Fribourg), aux Saugnettes rières Boveresse, secrétaire; Hermann Borel, de Couvet, au Mont-de-Boveresse, caissier. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président, avec celle du secrétaire ou du caissier.

Bureau de Neuchâtel

23 novembre 1965.

Meubles G. Meyer, à Neuchâtel (FOSC. du 26 octobre 1942, N° 249, page 2438). La raison est radiée par suite d'association du titulaire.

23 novembre 1965. Meubles.

Pierre Meyer Fils et Cie, à Neuchâtel. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société en commandite qui a commencé le 22 novembre 1965. Seul associé indéfiniment responsable Pierre Meyer, de Bonfol (Berne), à Neuchâtel, et comme associé commanditaire Gaston Meyer, de Bonfol (Berne), à Neuchâtel, avec une commandite de fr. 10000. La procuration avec signature individuelle est conférée à l'associé commanditaire Gaston Meyer. Ernest Langhart, d'Oberstammheim (Zürich), à Neuchâtel, est nommé fondé de pouvoir avec signature collective à deux. Achat et vente de meubles, tapis, rideaux et décoration d'intérieur. L'activité de la société s'étend également à la fabrication de tous genres de meubles. Bureaux et magasins de vente, Faubourg de l'Hôpital 11-13. Entrepôts et fabrication à Bôle.

30 novembre 1965. Immeubles, etc.

Télétransaktion S.A., à Neuchâtel, courtage en immeubles et fonds de commerce, etc. (FOSC. du 3 décembre 1963, N° 282, page 3424). René Meyer n'est plus président, mais demeure membre du conseil d'administration sans signature. Maurice Jacot-Guillarmod, membre du conseil d'administration sans signature, devient président avec signature individuelle.

1^{er} décembre 1965. Appareillage, ferblanterie, etc.

Schaub & Cie, précédemment à Saint-Blaise, appareillage, eau gaz, ferblanterie, etc., société en commandite (FOSC. du 29 janvier 1961, N° 21, page 301). Le siège social est transféré à Marin, commune de Marin-Epagnier. Rue Auguste Bachelin.

Genève - Genève - Ginevra

1^{er} décembre 1965. Produits chimiques, etc.

«Etablissement Miva» Ch. Gertis, à Genève, fabrication, représentation et commerce de produits chimiques pour le nettoyage (FOSC. du 12 avril 1965, page 1155). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation.

1^{er} décembre 1965. Ponçage de parquets, etc.

«Ponçaneuf» Daniel Pivano, à Genève, entreprise de ponçage de parquets, etc. (FOSC. du 18 août 1965, page 2579). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation.

1^{er} décembre 1965. Ponçage de parquets, etc.

«Ponçaneuf» R. Schneider, à Genève, Chef de la maison: René Schneider, de Bâle, à Genève, entreprise de ponçage de parquets, traitement des sols et nettoyage. 11, rue des Grolles.

1^{er} décembre 1965. Articles de toilette, etc.

Solofirm S.A. à Genève, achat, vente, importation et exportation, représentation, fabrication et conditionnement d'articles de toilette, etc. (FOSC. du 1^{er} novembre 1956, page 2760). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

1^{er} décembre 1965.

Film Victoire S.A. à Genève, films et appareils photographiques, etc. (FOSC. du 26 juillet 1954, page 1938). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

1^{er} décembre 1965. Haute couture.

Marguerite Antoniolli-Orelli, à Genève, atelier de haute couture (FOSC. du 21 février 1941, page 355). Nouveau siège de la maison et domicile du chef de la maison: Carouge 1, quai du Cheval-Blanc.

1^{er} décembre 1965. Montres, bijoux.

Mme M. Guillemin, à Genève, commerce de montres et bijoux (FOSC. du 27 septembre 1962, page 2757). Par suite de divorce le chef de la maison reprend son nom de Descloux.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrote Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief vom 9. Mai 1952 von Fr. 5000.—, haltend im 2. Rang an der Liegenschaft GB Unterefelden Nr. 638, Plan 3, Parz. 503 des Clerc Wilham, geb. 1916, Kaufmann, von Châtillens, in Unterefelden, Höhenweg, als Schuldner.

An den unbekanntem Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht die Aufforderung, diesen innert eines Jahres, d. h. bis 4. Dezember 1966, dem Bezirksgericht Aarau vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (886¹)

5000 Aaran, den 1. Dezember 1965.

Bezirksgericht.

Die Kraftloserklärung der 3% Inhaberoobligation Kanton Basel-Stadt 1951, Nr. 516109 zu Fr. 1000.— mit Talon, ohne Coupons, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 19. November 1965 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert 6 Monaten, d. h. bis 27. Mai 1966, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Obligation nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (866²)

4000 Basel, den 23. November 1965

Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 2. Juli 1928 von Fr. 28 000.—, Bel. S. 1, Nr. 6230, haftend im 2. Rang zugunsten Herrn Léon Théron, Biel, lastend auf: Biel-Grundbuech Nr. 3630, enthaltend 3 Wohnhäuser, Reuchenettstrasse Nrn. 20, 22 und 24, in Biel.

Der unbekanntem Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert der Frist eines Jahres seit der 1. Publikation dieses Aufrufes an gerechnet, dem Richteramt I Biel vorzulegen, da er sonst kraftlos erklärt wird. (892³)

2500 Biel, den 3. Dezember 1965.

Der Gerichtspräsident I: Auroi

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: 1 Namensschuldbrief von Fr. 10000, datiert 10. Juni 1929, lautend auf Emil Itel, Baumeister, von Unterstammheim, Zweierstrasse 149, Zürich 3, zu Gunsten der Schweizerischen Volksbank in Zürich, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Neuackerstrasse 1, Zollikerberg, Kat. Nr. 1271 (Grundbuchblatt 1821, Plan 29); Grundbuchamt Riesbach-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt.

8000 Zürich, den 2. April 1965.

(343¹)

Bezirksgerichtskanzlei Zürich, 2. Abteilung.

Kraftloserklärungen - Annulations

Die 4½% Obligation Nr. 76037 der Gewerkekasse Baden, ausgestellt am 31. August 1961, mit Coupons 1965-1969, von Fr. 1000.—, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (891)

5400 Baden, 2. Dezember 1965.

Bezirksgericht

Die erstmals in Nr. 127 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 3. Juni 1965 als vermisst aufgerufenen folgenden Titel:

- 6 Titelmäntel zu den Stammanteilen Nrn. 273877/82 der Schweizerischen Volksbank, von nom. je Fr. 500.—;
- 1 Obligation 3½% Schweizerische Volksbank Genf, Nr. 5092, von nom. Fr. 1000.—, fällig am 22. März 1965, lautend auf den Inhaber;
- 1 Stammanteil Schweizerische Volksbank, Nr. 256224, von nom. Fr. 500.—, mit Coupons Nr. 20 und ff.;
- 1 Stammanteil Schweizerische Volksbank, Nr. 316247, von nom. Fr. 500.—;
- Couponsbogen mit Coupons Nrn. 21-38 zu Stammanteil Nr. 315050 der Schweizerischen Volksbank von nom. Fr. 500.—;

sind dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie werden hiermit kraftlos erklärt. (890)

3000 Bern, den 6. Dezember 1965.

Der Gerichtspräsident III: Hilfiker

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales

Aufnahme ins Schiffregister Arth

Die Rheinschiffahrtskontor G.m.b.H., mit Sitz in Immensee (Bezirk Küssnacht) hat von der Schifffahrt-Kontor GmbH, mit Sitz in Zug, die nachfolgenden Schiffe (bisheriger Heimathafen: Zug) gekauft und stellt das Gesuch um Aufnahme ins Schiffregister Arth, gestützt auf die Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Schiffsregister.

Dies sind:

- Name des Schiffes: MS «Ozelot», Zeit und Ort der Erbauung: 1926 Werft Siemens, Lübeck, 1961 Triton-Werft, Duisburg. Gattung des Schiffes: Binnen-Gütermotorschiff.
- Name des Schiffes: MS «Gepard», Zeit und Ort der Erbauung: 1959/60 in Bremen-Rönnebeck, Christian Pape, Schiffswerft. Gattung des Schiffes: Binnen-Gütermotorschiff.
- Name des Schiffes: TMS «Detmer Tank II», Zeit und Ort der Erbauung: 1960 in Bremen-Rönnebeck, Christian Pape, Schiffswerft. Gattung des Schiffes: Binnen-Motortankschiff.
- Name des Schiffes: MS «Kuquara», Zeit und Ort der Erbauung: 1961/62 in Bremen-Rönnebeck, Christian Pape, Schiffswerft. Gattung des Schiffes: Binnen-Gütermotorschiff.
- Name des Schiffes: MS «Panthers», Zeit und Ort der Erbauung: 1962 in Bremen-Rönnebeck, Christian Pape, Schiffswerft. Gattung des Schiffes: Binnen-Gütermotorschiff.
- Name des Schiffes: MS «Peludos», Zeit und Ort der Erbauung: 1963 in Bremen-Rönnebeck, Christian Pape, Schiffswerft. Gattung des Schiffes: Binnen-Gütermotorschiff.
- Name des Schiffes: MS «Manguste», Zeit und Ort der Erbauung: 1964 in Bremen-Rönnebeck, Christian Pape, Schiffswerft. Gattung des Schiffes: Binnen-Gütermotorschiff.

Allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme dieser Schiffe sind binnen zwanzig Tagen beim Schiffsregisteramt Arth (Goldau) in Goldau schriftlich und begründet einzureichen.

Diejenigen, welche an diesen Schiffen dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung an die Schiffe besitzen, sind verpflichtet, binnen zwanzig Tagen ihre Rechte unter Beilegung der Beweismittel beim Schiffsregisteramt Arth (Goldau), Goldau, schriftlich anzumelden, mit der Androhung, dass die Unterlassung der Anmeldung als Verzicht auf das dingliche Recht oder die Vormerkung betrachtet wird. (AA. 306)

6410 Goldau, 7. Dezember 1965.

Schiffsregisteramt Arth (Goldau)
Der Schiffsregisterführer:
René Wehrli, Notar.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 213616. Hinterlegungsdatum: 17. September 1965, 19 Uhr.
Rum Company Ltd., Güterstrasse 141, Basel.
Fabrikation und Handel.

Biere, Weine, Spirituosen, Liköre, Mineralwasser und andere alkoholfrische und alkoholhaltige Getränke, wie Obstsaft, Kaffee, Tee, Sirupe und Mischgetränke; Extrakte aus solchen Getränken sowie Extrakte zur Herstellung solcher Getränke; Liköre und Spirituosen enthaltende Schokolade-, Konfiserie- und Zuckerwaren sowie gewöhnliche Schokolade-, Konfiserie- und Zuckerwaren; Speiseeis; Tabake und Tabakerzeugnisse, wie Zigarren und Zigaretten; Gläser, Flaschen, Krüge, Teller, Bonbonnieren.
(Int. Kl. 21, 30, 32, 33, 34)

SILVER RANCH

Nr. 213617. Hinterlegungsdatum: 29. September 1965, 17 Uhr.
Svedia Dental-Industri KB, Postbox 71, Enköping (Schweden).
Fabrikation und Handel.

Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke. (Int. Kl. 5)

ALGIFLEX

Prioritätsanspruch: Schweden, 12. April 1965.

Nr. 213618. Date de dépôt: 4 octobre 1965, 18 h.
E. I. Du Pont De Nemours and Company, 1007 Market Street,
Wilmington (Delaware, USA). — Fabrication et commerce.

Matières plastiques résineuses synthétiques. (Cl. int. 1)

ELVACITE

Nr. 213619. Hinterlegungsdatum: 6. Oktober 1965, 5 Uhr.
Arthur Kirschner, Goldackerweg 14, Zürich. — Fabrikation.

Apparate zur Herstellung von Vakuum-Packungen. (Int. Kl. 7)

ROTAMAT

Nr. 213620. Date de dépôt: 7 octobre 1965, 18 h.
Union Carbide Europa S.A., 40, rue du Rhône, Genève.
Fabrication et commerce.

Tissu plastique. (Cl. int. 24)

VILEAU

Nr. 213621. Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1965, 18 Uhr.
St. Regis Tobacco Corporation Ltd., Weinbergstrasse 79, Zürich 6.
Fabrikation und Handel.

Roher und verarbeiteter Tabak; Raucherartikel; Zündhölzer. (Int. Kl. 54)

CORONADO

Nr. 213622. Hinterlegungsdatum: 12. Oktober 1965, 20 Uhr.
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Basel. — Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische, hygienische und kosmetische Produkte, Veterinärprodukte, diätetische Nahrungsmittel, Verbandstoffe, Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 3, 5)

ASODERMOL

Nr. 213623. Hinterlegungsdatum: 12. Oktober 1965, 20 Uhr.
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Basel. — Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische, hygienische und kosmetische Produkte, Veterinärprodukte, diätetische Nahrungsmittel, Verbandstoffe, Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 3, 5)

BRINEKIN

Nr. 213624. Hinterlegungsdatum: 12. Oktober 1965, 20 Uhr.
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Basel. — Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische, hygienische und kosmetische Produkte, Veterinärprodukte, diätetische Nahrungsmittel, Verbandstoffe, Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 3, 5)

HYSEULSIN

Nr. 213625. Hinterlegungsdatum: 12. Oktober 1965, 20 Uhr.
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Basel. — Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische, hygienische und kosmetische Produkte, Veterinärprodukte, diätetische Nahrungsmittel, Verbandstoffe, Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 3, 5)

SERUGIN

Nr. 213626. Hinterlegungsdatum: 12. Oktober 1965, 20 Uhr.
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Basel. — Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische, hygienische und kosmetische Produkte, Veterinärprodukte, diätetische Nahrungsmittel, Verbandstoffe, Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 3, 5)

TOSCULGIN

Nr. 213627. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1965, 20 Uhr.
Alfred Edenhofer, Grafstal (Gemeinde Lindau, Zürich).
Fabrikation und Handel.

Mehl- und Getreidepräparate, Patisserie-Mehl, Konditoreihilfsstoffe, Biskuits, Kuchen sowie Back- und Konditoreiwaren aller Art. (Int. Kl. 30)

EDO-FARIN

Nr. 213628. Hinterlegungsdatum: 23. Oktober 1965, 6 Uhr.
Stoffel AG, Rosenbergstrasse 20/22, St. Gallen.
Fabrikation und Handel. — Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 113201 von Stoffel & Co., St. Gallen. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Oktober 1965 an.

Textilgewebe ganz aus Baumwolle, Wolle, Seide, Kunstseide oder auch gemischt. (Int. Kl. 24)

NEVA

Nr. 213629. Hinterlegungsdatum: 23. Oktober 1965, 6 Uhr.
Stoffel AG, Rosenbergstrasse 20/22, St. Gallen.
Fabrikation und Handel. — Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 113202 von Stoffel & Co., St. Gallen. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Oktober 1965 an.

Textilgewebe ganz aus Baumwolle, Wolle, Seide, Kunstseide oder auch gemischt. (Int. Kl. 24)

SILENA

Nr. 213630. Date de dépôt: 19 octobre 1965, 18 h.
H. E. Homberger, ci-devant International Watch Co., Baumgartenstrasse
N° 15, Schaffhouse. — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la
marque N° 112347. Le délai de protection résultant du renouvellement
court depuis le 19 octobre 1965.

Mouvements, boîtes et cadrans de montres. (Cl. int. 14)

INTERNATIONAL WATCH

Nr. 213631. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1965, 17 Uhr.
Carnapol AG, Herdernstrasse 56, Zürich 4. — Fabrikation und Handel.
Tiefgekühltes Fleisch und Fleischprodukte. (Int. Kl. 29)

CARNAPOL

Nr. 213632. Hinterlegungsdatum: 22. Oktober 1965, 20 Uhr.
Luwa AG (Luwa S.A.) (Luwa Ltd.), Anemonenstrasse 40, Zürich 9.
Fabrikation und Handel. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe
der Marke Nr. 114233. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom
22. Oktober 1965 an.

Lufttechnische Anlagen und Apparate, wie Entstaubungs-, Ventilations- und Klimaanlage sowie Einrichtungen für den pneumatischen Transport und die Abscheidung aus dem Luftstrom von Fasern und Staub, allein oder in Verbindung mit mechanischen Reinigungseinrichtungen, insbesondere für Textilbetriebe. (Int. Kl. 7, 11)

PNEUMAFIL

Nr. 213633. Date de dépôt: 25 octobre 1965, 18 h.
Girard-Perregaux et Cie S.A., 1, place Girardet, La Chaux-de-Fonds.
Fabrication et commerce.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

SKY HORSE

Nr. 213634. Date de dépôt: 25 octobre 1965, 18 h.
Montres Cortébert, Juillard & Cie S.A., 22, quai du Haut, Bienne.
Fabrication et commerce.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

**CORTEBERT
VIKING**

Nr. 213635. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1965, 20 Uhr.
Contraves AG, Schaffhauserstrasse 580, Zürich 11.
Fabrikation und Handel.

Optisch-elektrische Winkelmesseinrichtungen. (Int. Kl. 9)

CODIROT

N° 213636. Date de dépôt: 28 octobre 1965, 23 h.
Erismann-Sehinz S.A. Fabrique du Grenier, 12, rue de la Tour, La Neuveville (Berne). - Fabrication et commerce.

Appareils de mesures. (Cl. int. 9)

DYNARAC

Nr. 213637. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1965, 18 Uhr.
Macoma S. a. g. l., via Generale Guisan 2, Viganello (Tessin).
Fabrikation.

Marmorverputz für Fassaden, Treppenhäuser, Korridore und dergleichen.
(Int. Kl. 19)

RIVESTIMARMO

Nr. 213638. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1965, 19 Uhr.
Pharmaton S.A., Bioggio (Tessin); Korrespondenzadresse: Postfach 145,
Lugano 3 (Tessin). - Fabrikation.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

NEOGERIATRIC

Nr. 213639. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1965, 19 Uhr.
Pharmaton S.A., Bioggio (Tessin); Korrespondenzadresse: Postfach 145,
Lugano 3 (Tessin). - Fabrikation.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

NOVOGERIATRIC

Nr. 213640. Hinterlegungsdatum: 3. November 1965, 17 Uhr.
Möbel-Pfister Aktiengesellschaft, Suhr bei Aarau. - Handel.

Ausgelegtappich. (Int. Kl. 27)

MIRASTAR ALLFIT

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Réunion ministérielle du Conseil de l'OCDE à Paris

1. Le Conseil de l'OCDE réuni à Paris au niveau des Ministres, les 25 et 26 novembre 1965, sous la Présidence de M. Hans Schaffner, Vice-Président du Conseil fédéral suisse. Chef du Département fédéral de l'économie publique, a examiné la situation économique des pays membres de l'Organisation, ainsi que leurs relations économiques avec le reste du monde.

2. Au cours de la période 1960/65, le produit national brut de l'ensemble des pays de l'OCDE s'est accru à un taux quelque peu supérieur au taux requis pour atteindre l'objectif de croissance de 50% pour la décennie 1960/70, fixé en 1961 par les Ministres. Les perspectives concernant une croissance satisfaisante en 1966 paraissent relativement bonnes. Toutefois, comme on relève des tendances inflationnistes dans plusieurs pays et une croissance insuffisante dans certains autres, il reste encore beaucoup à faire pour parvenir à conjuguier, dans des conditions de plein emploi, une croissance satisfaisante et la stabilité des prix. A cette fin, il importe de combiner de manière appropriée mesures budgétaires et monétaires, politiques des revenus et des prix et réformes structurelles. L'Organisation poursuivra l'examen de ce problème sous tous ses aspects.

3. Les efforts accomplis pour réduire les déficits extérieurs du Royaume-Uni et des Etats-Unis donnent maintenant des résultats appréciables. D'amples fluctuations sont apparues dans les balances des paiements de quelques autres pays membres. Il conviendra de tenir compte, dans le choix des mesures destinées à ajuster la demande aux ressources productives, de la nécessité de limiter ces fluctuations. Des sorties considérables de capitaux des Etats-Unis et, dans une moindre mesure, du Royaume-Uni, ont constitué un autre facteur de déséquilibre. Des mesures ont déjà été prises par divers pays en vue de réduire l'ampleur de ces mouvements de capitaux. Néanmoins, certaines différences importantes entre les taux d'intérêt des pays membres devront être réduites et les dispositions prises par un certain nombre de pays membres en vue de mobiliser l'épargne au profit des investissements intérieurs et extérieurs devront être améliorées.

L'Organisation étudie ces questions qui concernent les marchés des capitaux, ainsi que d'autres problèmes intéressant la balance des paiements.

4. Les Ministres ont été d'avis que, pour aider les pays membres moins développés à résoudre leurs problèmes particuliers de croissance et à réduire l'écart qui existe entre eux et les autres pays, les pays membres industrialisés de l'OCDE devraient encourager un courant plus intense d'investissements productifs vers ces pays moins développés et prendre en considération leurs problèmes d'exportation.

En ce qui concerne en particulier la Grèce et la Turquie, les Ministres se sont préoccupés des problèmes de développement et de stabilité - difficiles et liés entre eux - qui se posent à ces pays et ils ont exprimé le vœu qu'ils soient aidés à les résoudre. A cette fin, il conviendrait de supprimer les difficultés que rencontre le Consortium pour la Grèce et de remettre en activité ce Consortium en vue de fournir à ce pays une aide appropriée. Dans le cadre du Consortium pour la Turquie, une aide appropriée devrait être fournie à ce pays, en tenant compte du fait que la Turquie se propose de parvenir à une situation viable de ses finances extérieures vers la fin de son second Plan de Cinq Ans.

5. Les Ministres ont discuté des difficultés persistantes que rencontrent les pays membres et non membres en voie de développement et ont souligné la nécessité d'accroître le volume de l'aide et d'en améliorer les conditions. De plus, ils sont convenus que l'efficacité des programmes d'aide devrait être encore renforcée par une coopération accrue entre les pays qui fournissent cette aide et par toutes autres mesures adéquates.

A long terme, c'est l'accroissement du produit des exportations des pays en voie de développement qui est de beaucoup la question la plus importante. Les

Ministres ont chargé l'Organisation d'entreprendre un examen des problèmes relatifs aux échanges entre les pays développés et les pays en voie de développement en vue de formuler une politique constructive et concertée.

288. 9. 12. 65

Schweizerische Nationalbank - Banque nationale suisse

Ausweis - Situation 7. Dezember 1965

Aktiven - Actif	Veränderungen Changements	
	Fr.	Fr.
Goldbestand - Encaisse or	11 588 875 528.80	+ 75 789 260.80
Devisen - Devises	827 242 305.09	+ 55 247 388.98
Kursgesicherte Guthaben bei ausländischen Notenbanken - Avoirs avec garantie de change auprès de banques d'émission étrangères	428 545 000.-	- 30 125 000.-
Inlandportefeuille - Portefeuille effets sur la Suisse		
Wechsel - Effets de change	94 729 570.95	
Schatzanweisungen des Bundes - Bons du Trésor de la Confédération suisse	250 000.-	- 24 897 398.45
Lombardvorschüsse - Avances sur nantissement	52 421 746.76	+ 12 462 245.10
Ausländische Schatzanweisungen in sFr. - Bons du Trésor étrangers en fr.s.	432 000 000.-	-
Wertschriften - Titres		
deckungsfähige - pouvant servir de couverture	2 145 600.-	-
andere - autres	88 213 601.-	-
Korrespondenten - Correspondants		
im Inland - en Suisse	23 694 704.86	
im Ausland - à l'étranger	23 242 384.54	- 5 794 202.36
Sonstige Aktiven - Autres postes de l'actif	62 278 412.36	- 1 987 128.06
Zusammen - Total	13 623 638 854.36	

Passiven - Passif

Eigene Gelder - Fonds propres	57 000 000.-	-
Notenumlauf - Billets en circulation	9 696 636 835.-	- 2 409 790.-
Täglich fällige Verbindlichkeiten - Engagements à vue:		
Gürorechnungen von Banken, Handel und Industrie - Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	1 601 543 281.01	
übrige täglich fällige Verbindlichkeiten - autres engagements à vue	281 183 403.14	- 20 047 520.06
Gürorechnungen von Banken mit vorübergehender zeitlicher Bindung - Comptes de virements de banques temporairement liés	1 035 000 000.-	-
Verbindlichkeiten auf Zeit - Engagements à terme	625 000 000.-	+ 100 000 000.-
Pflichtdepots gemäss Bundesbeschluss vom 13. März 1964 - Dépôts obligatoires selon l'arrêté fédéral du 13 mars 1964	10 476 235.45	-
Sonstige Passiven - Autres postes du passif	316 799 099.76	- 3 152 476.07
Zusammen - Total	13 623 638 854.36	

Offizieller Diskontsatz seit 3. 7. 64 - Taux officiel d'escompte depuis le 3. 7. 64: 2 ½ %
Offizieller Lombardzinsfuss seit 3. 7. 64 - Taux officiel pour avance depuis le 3. 7. 64: 3 ½ %

Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel seit 6. Juli 1964

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires depuis le 6 juillet 1964

a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln. 2 ¼ % b) für übrige Pflichtlager 2 ½ %
pour stocks obligatoires de denrées alimentaires pour autres stocks obligatoires et fourrages. 288. 9. 12. 65.

France

Suppression de la taxe d'encouragement à la production textile

La loi de finances pour 1966 (N° 65-997) du 29 novembre 1965, insérée dans le «Journal Officiel de la République française» du 30 du même mois, a supprimé la taxe d'encouragement à la production textiles de 0,30% *).

*) Voir en particulier les communications parues au sujet de cette taxe dans la Feuille officielle suisse du commerce N°s 25 et 7 des 2 février 1959 et 13 janvier 1964 et intitulées: France. - Taxe d'encouragement à la production textile. 288. 9. 12. 65.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Annulation de carnet d'épargne

On nous annonce la disparition du carnet d'épargne nominatif N° 7028 de notre établissement.

Le créancier l'annulera conformément à l'art. 90 du Code des obligations et disposera du capital, si le détenteur éventuel du carnet ne le présente pas aux guichets de notre banque dans les 3 mois, en faisant valoir ses droits.

Porrentruy, le 6 décembre 1965

Caisse d'épargne de Bassecour
Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit

Farnsworth International S.A.

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui se tiendra en l'étude de M° Pierre Scelouloff, avocat, 23, quai des Bergues, à Genève, le lundi 20 décembre 1965, à 15 heures, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Approbation du bilan et du compte de profits et pertes pour l'exercice social se terminant le 31 décembre 1964.
- 2° Nominations statutaires.
- 3° Examen de la marche de la société.
- 4° Divers.

Le conseil d'administration

Valores Maja S.A.

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui se tiendra en l'étude de M° Pierre Scelouloff, avocat, 23, quai des Bergues, à Genève, le lundi 20 décembre 1965, à 16 heures, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Approbation du bilan et du compte de profits et pertes pour l'exercice social se terminant le 31 décembre 1964.
- 2° Nomination statutaires.
- 3° Examen de la marche de la société.
- 4° Divers.

Le conseil d'administration

Rapid Motormäher AG. Dietikon

Einladung zur 39. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

am Mittwoch, 22. Dezember 1965, 15.15 Uhr, in der Betriebskantine, Dietikon

Traktanden:

1. Entgegennahme des Berichtes des Verwaltungsrates über das abgelaufene Geschäftsjahr und Vorlage der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung.
2. Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle und Beschlussfassung über die Annahme der Jahresrechnung.
3. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Beschlussfassung über die Verteilung des Reingewinnes.
5. Wahlen.
6. Diverses.

Die Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 10. Dezember im Verwaltungsgebäude der Gesellschaft in Dietikon zur Einsicht an. Stimmrechtskarten können bis 21. Dezember bei der Gesellschaft bezogen werden.

8953 Dietikon, 7. Dezember 1965 Der Verwaltungsrat der Rapid Motormäher AG.

REGISSA Gérances S.A., Vevey

Assemblée générale extraordinaire

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le mercredi 29 décembre 1965, à 17 heures 30, à l'Hôtel Suisse, à Vevey, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Suppression de l'article 12bis des statuts.
- 2° Modification des articles 17, 21, 26 et 43 des statuts.
- 3° Diverses.

Les propositions de modification des statuts sont déposées au siège et aux succursales, conformément à l'article 18 des statuts. Les actionnaires porteurs d'actions nominatives reçoivent la carte d'entrée avec la convocation. Les cartes d'admission à l'assemblée en ce qui concerne les actions au porteur peuvent être obtenues auprès de la Banque Cantonale Vaudoise, à Vevey.

Le conseil d'administration

GERVALOR S.A., Vevey

Assemblée générale extraordinaire

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le mercredi 29 décembre 1965, à 18 heures, à l'Hôtel Suisse, à Vevey, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Abrogation des articles 12 et 23 des statuts.
- 2° Modification des articles 5, 21, 30 et 43 des statuts.
- 3° Constatation de la libération du capital.
- 4° Nomination d'administrateurs.
- 5° Diverses.

Les propositions de modification des statuts sont déposées au siège et aux succursales, conformément à l'article 18 des statuts. Les actionnaires porteurs d'actions nominatives reçoivent la carte d'entrée avec la convocation. Les cartes d'admission à l'assemblée en ce qui concerne les actions au porteur peuvent être obtenues auprès de la Banque Cantonale Vaudoise, à Vevey.

Le conseil d'administration

Prêts rapides

- Pas de caution jusqu'à Fr. 10 000.—
- Pas de demande de renseignements à l'employeur ni au propriétaire.
- Conditions sérieuses.



Veillez nous envoyer ce coupon aujourd'hui encore. Vous trouverez un ami en la banque spécialisée depuis 50 ans.

Banque Procrédit
Fribourg, Tél. 037/26431

Nom
Prénom
Rue
Localité



TRESOR

zirka 1 m hoch,
neuwertig zu
verkaufen.

Anfragen unter
Chiffre ZV 1832,
Mosse-Annoncen,
8032 Zürich.

Inserate

im Schweizerischen
Handelsamtsblatt
haben stets Erfolg!

Ventilator AG., Stäfa

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

Die Aktionäre werden hiermit zur Teilnahme an der

ausserordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 14. Januar 1966, 11.15 Uhr, am Sitze der Gesellschaft, in Stäfa (Zürich) eingeladen.

Traktanden:

1. Beschlussfassung über die Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 360 000.— auf Fr. 720 000.— durch Ausgabe von 1200 neuen Inhaberkarten à nom. Fr. 300.—. (Für die Einzelheiten wird auf die besondere Zeichnungseinladung für die Aktionäre verwiesen.)
2. Feststellung der Zeichnung und Liberierung der neuen Aktien.
3. Aenderung von § 4 der Statuten gemäss dem Antrag, der in der Zeichnungseinladung detailliert angeführt ist.
4. Umirage.

Sämtliche Anträge liegen ab 3. Januar 1966 am Sitze der Gesellschaft in Stäfa zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Diejenigen Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, können Zutrittskarten gegen Hinterlegung ihrer Aktien oder gegen als hinreichend betrachteten Ausweis über deren Besitz bis spätestens 10. Januar 1966 bei der Schweizerischen Trennhandgesellschaft Basel, Freie Strasse 90 oder Zürich, Talsstrasse 80, beziehen.

Der Verwaltungsrat

Ventilator AG., Stäfa

Erhöhung des Aktienkapitals

Gestützt auf den Beschluss der 48. ordentlichen Generalversammlung vom 21. Oktober 1965 wird das derzeitige Aktienkapital der Gesellschaft von Fr. 360 000.— auf Fr. 720 000.— erhöht.

Diese Kapitalerhöhung erfolgt durch die

Ausgabe von 1200 neuen Inhaberkarten zu nom. Fr. 300.—.

die den bisherigen Aktionären vom 10.—31. Dezember 1965 zur Zeichnung angeboten werden.

Mit Ablauf der Zeichnungsfrist gelten die nicht ausgeübten Bezugsrechte als verfallen. Die derzeitigen Aktionäre erhalten auf Verlangen von der Gesellschaft die Unterlagen mit den genauen Zeichnungsbedingungen und einen Zeichnungsschein.

Zeichnungen werden entgegengenommen durch die Direktion der Gesellschaft in Stäfa (Zürich).

Der Verwaltungsrat

Cie du chemin de fer CLARENS-CHAILLY-BLONAY en liquidation

Avis aux actionnaires

Une troisième répartition de

Fr. 7.—

par action ordinaire ou privilégiée, sera payée à partir du 10 décembre 1965, sous déduction de 30% d'impôts sur les coupons, contre remise du coupon N° 3 ou estampillage des certificats nominatifs, auprès de

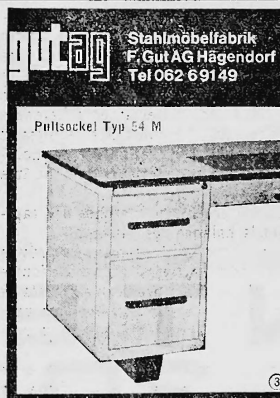
l'Union de Banques Suisses, à Montreux;
la Banque cantonale vaudoise, à Lausanne
et ses agences.

Délai de prescription de cette troisième répartition: 10 décembre 1975.

Nous rappelons qu'une première répartition de Fr. 10.— net par action a été mise en paiement le 9 novembre 1959 et qu'une seconde répartition de Fr. 12.— par action est payable depuis le 21 décembre 1961. La première de ces répartitions sera atteinte par la prescription le 9 novembre 1969, et la seconde le 21 décembre 1971.

Montreux, le 2 décembre 1965

La commission de liquidation



Verlangen Sie Prospekte und Bezugsquellennachweis

Zu verkaufen
von Basler Firma

1 Buchungsautomat Olivetti Audit 511

mit 2 Saldierwerken, 1 Zählwerk und 1 Speicherwerk, mit Volltext, zum Preise von Fr. 5000.—. Die Maschine ist mechanisch in bestem Zustand. Neuprogrammierung und Service werden von der Firma Olivetti übernommen.
Offerten unter Chiffre A 12120 Q an Publicitas AG, 1001 Basel.

Vollelektrische
Addiermaschinen
fabrikneu, für Additionen, Subtraktionen, Multiplikationen, 8/9stellig mit Kontrollstreifen, zu nur Fr. 490.—, inkl. 1 Jahr Garantie.
BFG Dübendorf, Zürichstrasse 65
Tel. (051) 83 79 29

BANKPROKURIST
31jährig, Deutschschweizer, in ungekündigter Stellung, seit 9 Jahren bei einer Grossbank in der Westschweiz tätig, sucht neuen Wirkungskreis in der Deutschschweiz.
Schreiben unter Chiffre G-162406-18 an Publicitas, 1211 Genf 3.

Auto-Doppik Belegablage
erspart 50 %
Ihres Archivraumes.
Verlangen
Sie unverbindliche
Demonstration.
AUTO-DOPPIK BUCHHALTUNG AG.
2501 BIEL, TEL. 032 2 40 29 38

Aktiendruck sell Jahren unsere Spezialität
Aschmann & Scheller AG.
Buchdruckerei zur Frosschen
Zürich 25 Tel. (061) 32 71 64

Günstig abzugeben, auch gegen WIR
einige Rechenmaschinen
Voll- und halbautomatisch, in ein-
wandfreiem Zustand.
Postfach 2353, 8023 Zürich

Gelegenheit!

Saldierbuchungsmaschine
RUF-Intracont, vollautomatisch, doppelter
Formulareinzug, 10 Kurztexte, Pullmodell.
Servicegepflegt, Fr. 3500.--,
Tel. (061) 23 38 61

**Conventionsfreie Frachten
ab Uebersee und England**
Müller-Gysin AG.
Internationale Transporte
4000 Basel 23
Telefon (061) 34 67 00

Gelegenheit!

Fakturiermaschine
zu günstigen Bedingungen mit Garantie
abzugeben. Sie erhalten Auskunft unter
Chiffre 48511-42 an Publietas AG, 8021
Zürich.

SHAB-Inserate haben stets Erfolg

fz
Bandeisen
FISCHER & CO.
REINACHT

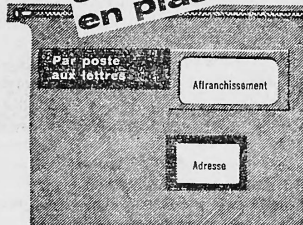
Kaufe WIR
gegen Barzahlung
Postfach 2449
8023 Zürich.

CURATOR AG.
Revisions- und Treuhandgesellschaft
ZÜRICH und ZUG

Mitglied von Intercura-Groupement International Fidu-
claire, vertreten in den meisten Ländern Europas, in
den USA, Kanada, Südamerika, Südafrika und Austra-
lien, empfiehlt sich für:

Gründungen und Liquidationen

Envopak
**Sac postal
en plastique**



Pour banques, administrations,
sociétés d'assurances et
maisons avec succursales

Fermeture éclair avec cachet
Adresse inverse à l'intérieur
9 formats, 9 couleurs
Modèles spéciaux sur demande

La garantie Envopak: 2 ans! X
Prospectus, prix et échantillons à disposition

**Werner Kullmann
Organisation**

4001 Bâle, Steinenvorstadt 53
Tél: (061) 24 13 89

**Sensationell:
Automatische
Multiplikation
und
Division
für nur Fr. 945.-**



**CONTEX
30**

Verlangen Sie die neue CONTEX 30 gratis auf
8 Tage zur Probe, damit Sie entdecken, wie rasant
sie multipliziert (sie startet schon, noch während
Sie den Multiplikator eintippen); mit welchem

Tempo und welcher Leichtigkeit sie dividiert,
addiert und subtrahiert; aber auch wie nerven-
schonend leise sie jedes Mass an Arbeit leistet.

Vertretungen in allen Kantonen.
Adressen durch die Generalvertretung:
büro-fürer
Abt. Büromaschinen Fraumünsterstrasse 13,
Telefon 051 27 15 50, Postfach, 8022 Zürich
Büroartikel: Münsterhof 13.
Büromöbel und Registraturen: Tödistrasse 48.

Ich/wir wünschen die neue Kalkulationsmaschine
CONTEX 30 unverbindlich für 8 Tage zur Probe.
Name und Firmastempel:

Adressänderung

lic. oec. Walter S. Bitterli
Wirtschaftsberater
Freihofstrasse 12, Küsnacht
Telephon (061) 90 54 34

Gründungen	Bilanzen
Unternehmensberatung	Bilanzanalysen
Organisationen	Geschäftsabschlüsse
Steuerberatung	Kontrollstellmandate
Interessenvertretung	Budget, Kalkulationen
im In- und Auslande	Betriebsabrechnungen

Das Bureau befindet sich ab 15. Dezember 1965 in
8803 Rüschlikon-Zürich
Pilgerweg 15, 1. Stock
Telephon (051) 92 83 54

Genève

à 3 km du centre, à proximité aéroport et autoroute,
ainsi que future voie fluviale
à vendre



terrain de 8500 m² avec centre industriel et commercial.
Bâtiment existant: 20 000 m². Permis de construire
encore 50 000 m².
Affaire particulièrement intéressante avec grandes
facilités de reprise

S'adresser à H. COEYTAUX, Transactions Immobilières,
Cherex sur Montreux - Tél. (021) 62 38 92